

YIDDISH BOOK CENTER NEWSPAPERS COLLECTION
NUMBER KC5780-185mfv03i19

GERECHTIGKEIT (YIDDISH JUSTICE)

Volume 3 Issue 19
May 1921

THE KHEEL CENTER FOR LABOR-MANAGEMENT
DOCUMENTATION AND ARCHIVES
CORNELL UNIVERSITY LIBRARY



YIDDISH BOOK CENTER

AMHERST, MASSACHUSETTS

This collection was made possible with the support of
Abby Joseph Cohen and David M. Cohen.

Gerechtigkeit (Vol. 3, Iss. 19)

Keywords

International Ladies' Garment Workers' Union, ILGWU, Gerechtigkeit, labor unions, clothing workers, textile workers, garment workers, garment industry, New York, United States, Yiddish, Jewish

Comments

Justice was the official publication of the International Ladies' Garment Workers' Union ILGWU from 1919 to 1995. Editions of *Justice* were published in English, Italian, Spanish, and Yiddish. When compared side by side, the content of some of these different editions of *Justice* shows significant differences.

Gerechtigkeit was the Yiddish-language edition of *Justice*.

ארכיטעקט פון טלע
לענדער, פארשיד
ניגמ איד, וואו די
וועלט וועט זיין
היינטיק

בצד פתי החופשי
ולא מריחה
(מיוב: ג"ח, ט).

טו פיון בקדמיות
קיום חלום מיד ויך
שטורם, מון ודל
מיור גים קלמיון.

Vol. III. No. 19.

New York, Friday, May 6, 1921. פרייטאג, 6טען מאי, 1921.

PRICE 3 CENTS

ערשטע קאנפערענץ איז קלאזק טרייד

נאך 8 זעהר ערנסטער ווערטער-שלאכט ווערט באשלאסען איבערצוגעבען די ווייטערע פארהאנדלונגען צו א מאי-קאמיטע. — דער יוניאן-צד האט זיין מאי-קאמיטע שוין אויסגעקליבען. — די ווייטערע פארהאנד-לונגען וועלען אין גיכען פארטגעזעצט ווערען.

ערשטער מאָנעט געפֿייערט פֿון אונזערע גרויסע
מאסען מיט פֿיעל באַגלייטערונג

[illegible][illegible]

דעם צווייטן טאג פון דער וואך, און
דעם צווייטן טאג פון דער וואך, און

צערט וועט זיך אנפאנגען 3 אויגער
נאכמיטאג. דער באל וועט אנפאלטען
ביז 8 אויגער אין אבענד.
די קלאק פארעסערס יוניאן, לאקאל
35, וועט האבען א קאנצערט אין באל אין
פארק וויי פעלעס, 3 וועסט 110טע סט.,
אנטקעגען סענטראל פארק. דער קאנ-
צערט וועט זיך אנפאנגען 2 אויגער ביי-
טאג.
די קלאק און סקוירט מאכער יוניאן
פון בראנזוויל, לאקאל 11, וועט האבען
א קאנצערט זונטאג בייטאג, אין בראנז-
וויל לייכאר לייסעאום.
צו אלע דיעזע קאנצערטען איז פריי
איינטריט פאר די מיטגלידער פון דיעזע
לאקאלס. מען דארף אבער האבען טי-
קעטס אויף אריינצוגעהן. די טיקעטס
זיינען צו באקומען אין די אפיסעס פון
דער יוניאן. באזארגט זיך מיט טיקעטס
וואס פריהער.

כאטיליגען אייניגע סטארס פון דער איי-
דישער ביהנע. דער קאנצערט וועט זיך
אנהויבען זונטאג 11 אויגער אין דער
פריה.
די קלאק אפרייטאגס יוניאן, לאקאל
1, צוזאמען מיט דער קלאק פינישערס
יוניאן, לאקאל 9, וועלען האבען א קלאסי-
שען קאנצערט אין דער מאנהעטען אפער-
און הויז, 34טע סטריט און אכטע עוועניו.
אין דעם קאנצערט וועלען זיך באטייליגען
די ווערט-באריהמטע קינסטלער, מיטשעל
פראסטרא, פידעלישפיעלער און הער וויי-
נאגראדאוו, דער באריהמטער באריטאן
פון רוסלאנד. עס וועלען אויך זיין איי-
ניגע רעדנער. דער קאנצערט וועט זיך
אנפאנגען זונטאג 2 אויגער בייטאג.
די סקוירט און דרעסמאכער יוניאן,
לאקאל 23, וועט האבען א קאנצערט אין
באל אין הארלעם סאציאליסטישען סענ-
טער, 62 איסט 106טע סטריט. דער קאנ-
צערט וועט זיך אנפאנגען זונטאג 10 אויגער
אין דער פריה. לאקאל 17, די ריפערמאכער יוניאן, וועט האבען א קאנצערט און טאנץ אין
סטייוועסענט קאסינא האל, 140 צווייטע
עוועניו. אין דעם קאנצערט וועלען זיך

ווי די קלאקמאכער פייערען דעם ערשטען מאי
(שלוש פון זינט 1)
אונטער'ן דאך, אנשטאט, ווי פריהער,
אונטער'ן פרייען הימל.
און אויך דא צייכענט זיך אויס די
קלאקמאכער יוניאן. כמעט יעדער לא-
קאל פון דער גרויסער, מעכטיגער יוניאן
האט א קאנצערט, אדער א קאנצערט און
באל לכבוד דעם 1טען מאי אין אלע
קווארטאלען פון שטאט. נאטירליך,
אויף יעדע קאנצערט וועלען אויך זיין
רעדנער, וואס וועלען דערקלערען די פאר-
זאמעלטע די באדייטונג פון דעם גרויסען
ארבייטער יום-טוב, דער יום-טוב, וואס
דריקט אמבעסטען אויס די פארברודער
רונג פון אלע ארבייטער איבער דער גאנצער
ערד וועלט.
די פייערונג פון 1טען מאי אין דער



"איד גלייך דריי"

איבעראל — וואו מען געהט — דער זעלבער קלאנג
— "איד גלייך דריי".
מיר האבען געוואוסט אז דיעזער בלענד
(צוזאמענשטעלונג) וועט געפעלען!
טערקישער טאבאק צוזאמענגעשטעלט מיט
בוירלי און אנדערע אמעריקאנער בעסטע
טאבאקס — נור פון די גאנץ בעסערע סארטען —
האבען ארויסגעבראכט דיעזען בלענד ריכטיג.
דער צוזאמענשטעלונג איז אונזער געהיימניס.
געפאקט אין בליי פאפיער און לופט פערזיגעלטע
פעקעדזשעס, קומען זיי אימער צו אייך פריש.
זיינען אנפערגלייכבאר — אייר מוזט זיי גלייכען.

Liggett & Myers Tobacco Co.
Chesterfield
CIGARETTES

זיי שטעלען צופריעדען
— און דער בלענד קען גיט נאכגעמאכט ווערען

מיטינג פון דושיינט באארד אין דער דרעס און ווייסט אינדוסטריע

נען די ריכטיגע צושטענדע אין די שטעטער. דער דושיינט באארד האט אויך בא- שלאסן צו ענדערען דעם טאג פון דושיינט באארד רעגולאר מיטינג פון פרייטאגס און מיטוואךס און די באארד אף דירעקט- טאגס — פון מיטוואךס צו פרייטאגס. דערמיט האט זיך דער מיטינג געשלא- גען. מ. ק. מאקאווע, סעק.

ערשטער מאי געפייערט פון אונזערע גרויסע מאסען מיט גרויס באגייסטערונג

(שלום פון זייט 1)
רעדען זיינען אויפגענומען געווארען מיט פיל ענטוואקסן. אביסעל אנדערש איז נאך געווען אין מאנהעטען אפערעא הויז, צו דעם קאנצערט פון לאקאל 1 און לאקאל 9. דער קאנצערט ביי זיי איז געווען דער בעסטער, עס האט געשפילט דער באריהמטער פידעל-שפיער לער מיטשעל פיאסטרא און עס האט גע- זונגען דער באריהמטער רוסיש-אידישער באריטאן, ווינגראדאו, און דאס שפיע- לען און זינגען האט טאקע ארויסגערופען א סך ענטוואקסן.

עס זיינען דארט אבער אויך געווען צוויי רעדנער, און די אראנדזשמענטס קא- מיטע פון די צוויי לאקאלס האט, הפנים, דאס געוואלט האבען, "פרעמדע" רעדנער, דאס הייסט, נישט פון אייגענעם קרייז. די רעדנער זיינען געווען אלערמאן וואלדעס און עפעס א געוויסער הערי וואטאן. מילא, גענאסע וואלדעס איז נישט קיין "פרעמדער", ער קען די אידישע ארביי- טער באוועגונג און ער האט גערעדט, ווי אן אייגענער מענטש, צום פונקט, און זיין רעדע איז טאקע אויפגענומען געווארען מיט ענטוואקסן.

נישט אויך אבער האט זיך עס איינגע- געבען מיט'ן צווייטען רעדנער, הערי ווא- טאן. מיט איהם איז געווען א שטיקעל טראגעדיע. דער טשערמאן, ברודער שיה, האט איהם פארגעשטעלט אלס "דעם טעאטריקער פונ'ם סאציאליזם אין אמעריקא", און דער עולם האט ערוואר- טעט צו הערען פון איהם א טעאטרישע אפהאנגלונג פון סאציאליזם, אבער כאטש וועגען דעם ערשטען מאי, דער "טעאטריקער" האט גענומען דערצעהלען זיין אייגענע ביאגראפיע... מיט גרויס התפעלות האט ער אויסגעשריען, אז מיט 27 יאהר צוריק איז ער געווען א פראס- טער קלאקמאכער, און דאס איז די ערשטע געלעגענהייט — אין די נאנצע 27 יאהר, וואס ער איז שוין אויס קלאקמא- כער — זיך דורכצורעדען מיט "זיינע ברודער ארבייטער".

נאך אזא ערקלערונג האט ער געוויס ערווארטעט צו באקומען א גרויסען אפלאז, אבער דער עולם איז געבליבען קאלט ווי אייז. דער עולם האט זיך איבערגענומען מיט בליקען און אין דער שטיל האט מען זיך גע'חידוש'ט: "אט דאס איז דער טעאטריקער פון סאציאליזם?", "וואו איז ער געווען געווען באהאלטען די 27 יאהר?", "ווארום האט מען די נאנצע צייט נישט געהערט איהם?", "אט דאס — וואס מאכט דער איד א לעבען?" — האט זיך דער עולם צווישען זיך געוויצעלט. פארטיג געווארען מיט זיין ביאגרא- פיע, האט דער "טעאטריקער" פון סא- ציאליזם" גענומען ארונטערייסען די סאציאליסטישע פארטיי, און דער עולם איז געווארען אונגעדולדיג און גענומען פאטשען... אבער ער האט זיך געמאכט נישט וויסענדיג און גערעדט און גערעדט, פאר די נאנצע 27 יאהר און... ער האט אזוי נאך אוועקגע'הרג'עט די צווייטע העלפט פון דער פארגאנגען פון דעם רייכען קאנצערט. ער האט פארגעסן די טייערע צייט פון דעם פידעל-שפיער און דעם זינגער, און צום פארגעסן פון דעם גרויסען עולם, האבען די צוויי קינסטלער געמוסן אויסשניידען עטליכע נומערען פון דער פראגראם, ווייל זיי האבען נישט געהאט ווען צו שפיעלען.

אזוי איז עס, אז מען פארגעסט זיך מיט אוועלכע, "טעאטריקער פון סאציא- ליזם".

א דאנק רעזאלוציע

מיר, די ארבייטער פון ערליך און שלאיענס שאפ, 138 וועסט 17טע סטריט, דריקען אויס א הארצליכע דאנק דעם ביזנעס איידזשענט פון דער יוניאן, ברודער נאלד, פאר זיין נומע ארבייט פאר'ן שאפ. ער האט געטרייט זיין בעסטע איז די ארבייטער זאלען מאכען א לעבען, און מיר האבען אנערקענט זיין ארבייט און מיר פרעזענטירען איהם מיט א סעט ביי כער פון שלום עליכם'ס ווערס. מיר וויי- שן איהם ער זאל דאס נוצען געזונטער הייט. העררי קאסאווער, טשערמאן, בערנאדסקי, לעווין, שניידער, רענ. קאמינע

וואס הערט זיך אין לאקאל 3?

נען דאס אמבעסטען טאג אין זייער שפראך.

דער ערשטער מאי איז געפייערט גע- ווארען פון אונזער לאקאל מיט א שטארקע קאנצערט, אויף וועלכען עס האבען זיך באטייליגט א גרויסע צאהל פון אונזערע מעמבערס, און נאך אמאל האבען אונזער רע מעמבערס דעמאנסטרירט זייער איי- טערעס אין דעם פאראייניגטען לאקאל, אין די הונדערטער זיינען זיי זיך צוזא- מענגעקומען אין "הארלעם סאציאליסטי- שען סענטער", צו דער באשטימטער צייט. א סך פון זיי מיטברענגענדיג זייערע פא- מיליען האבען זיך משמח געווען מיט זיי. ערע ברודער און שוועסטער אויף א איי- טימען סאלידארישען אופן. דער קאנצערט איז אויף אן אויסגעציי- כענטען אופן דורכגעפירט געווארען. בר. סטעמפל לעפקאוויטש, אונזער ווייט- פרעזידענט איז געווען דער טשערמאן. אין א קורצער אבער אינהאלטסרייכער רעדע האט ער אנגעצייגט די באדייטונג פון'ם ערשטען מאי און ספעציעל נאך פון היי יאהרדיגען ערשטען מאי. די קאנ- צערטיסטען פיראזשיטקאוו, מאדאם פיש- הענדלער און אויגוסט ווערנער האבען גע- טאן זייער בעסטעס פאר דעם גענוס פון אונזערע מעמבערס.

ספעציעלע אויפמערקזאמקייט האט ארויסגערופען די רעדע פון אונזער עדי- קייטשאנאל דירעקטאר פריינד אלעקסאנ- דער פישענדלער. אמאל, אין די ערשטע צייטען האט ער געזאגט אז דער פייט צווישען ארבייטער און כאס געווען מער- רער א פייטשער ווי א גייסטיגער, ווייל דעם ארבייטער'ס נאנצער שטרעבען איז געווען קיין אנדער זאך, ווי מער א שטי- קעל ברויט. היינט איז דער פייט צווי- שן די צוויי געגענטעוועסע לעממענטע מער א גייסטיגער; ס'איז א פראגע ווער עס זאל פארוואלטען אלע די רייכטיגער, וואס דער ארבייטער שאפט. און ווען עס איז א פראגע פון פארוואלטען דארפן די ארבייטער זיין גייסטיג פארארבייטעט. נאטירליך, די אינטערנעשאנאל טוט אלעס מעגליכע די גייסטיגע רייפטיקע צו שא- פן. אונזערע מיטגלידער דארפן עס נאך אויסנוצען.

די רעדע איז געווען א מייסטער- האפטע. איך וויל צולעצט זיך אויך באנוצען מיט דער געלעגענהייט און דאנקען שוועסטער פאנאי מ. קאקען פאר איהר העלפען אראנזשירען דעם קאנצערט און מאכען איהם פאר אן ערפאלג. ס. שאצבערג, סעק. לאקאל 3.

ערשטער קאנפערענץ אין סלאוואקא אינדוסטריע

(שלום פון זייט 1)
העלער, פון לאקאל 17; ה. וואנדער, פון לאקאל 23; דזשאו ברעסלאו, פון לאקאל 35; ס. ניםמא, פון לאקאל 48; מ. לוי- באו, פון לאקאל 64; און י. אשפיו, פון לאקאל 82.

פון דער אסאסיאציע זיינען געווען: לאויס לוסטיג און מאקס לאכמאן, טשער- מאן און ווייס-טשערמאן, און די פאלגענ- דע מיטגלידער: העררי פינדער, דזשיי- ליוס בלאונער, שאול זינגער, דזשיי- קאב ראפאפארט, י. מ. געטסקי, א. בע- לער, י. סטיוו, מאקס רובין, לוי ב. זאקס, הערי נאטליב, א. ליוואי, דזשיי. ט. מורי, ע. דזשיי. וועהל און דזשיאדזש יאבלאווי.

אלס געסט ביים קאנפערענץ זיינען געווען סעקרעטער בארא, רעדאקטאר ש. יאנקאוויטש און ווייט-פרעזידענטען האלפערין און יודימאן.

בעת די שורות ווערען געשריבען, לאזט מען אונז וויסען, אז די קאנפערענץ קאמיטע פון דער יוניאן האט שוין אויס- געקליבען א סאב-קאמיטע, וואס זאל אים פיהרען די ווייטערע פארהאנדלונגען מיט דער סאב-קאמיטע פון צווייטען צד. אין דער סאב-קאמיטע פון דער יוניאן וועלען זיין די פאלגענדע פערזאנען:

פרעזידענט שלעזינגער, פון דער איי- טערנעשאנאל. פון דזשיאנט באארד ווע- לען זיין: ל. פינקאוויטש, טשערמאן, י. פינגבער, דזשיענעראל מענדעווער, און דזשיי. רובין, מענדעווער פון "פראטעק- טיוו דיוויזשן" פון דער יוניאן.

פון די לאקאלס וועלען זיין: פ. קאטלער, פון לאקאל 1, א. סארקין, פון לאקאל 9, א. פערלמוטער, פון לאקאל 10, דזשי. העלער, פון לאקאל 17, ה. וואנדער, פון לאקאל 23, דזשי. ברעסלאו, פון לא- קאל 35 און מיליסאני פון לאקאל 48.

צוזאמען עלף פערזאנען. ווער עס וועט זיין אין דער סאב-קא- מיטע פונ'ם מאנאפעקטורערס צד איז נאך נישט באקאנט, ווען די שורות ווערען געשריבען. עס איז נאך אויך נישט בא- קאנט ווען די נעקסטע קאנפערענץ וועט זיין. דאס וועט אבער געווען ביי מע- גליכסט נאכאנאנד.

צולעב פארשיידענע אורזאכען הא- בען אונזערע קלאק מאנאפעקטורערס אונגעפאנגען צו מאכען סעמפעלס פריהער מיט א פאך וואכען ווי געווענליך. אין מאנע הייזער איז מען יעצט שוין נאנץ ביז מיט די סעמפעלס פאר דעם נעקסטען סיוואן.

פאר אונז שטעלט זיך די פראגע: וויי- נען אונזערע מעמבערס פארארבייטעט צום סעמפעל סיוואן? ווייסען זיי ווי זיך צו האלטען אז זיי זאלען נישט דארפן יע- דע וואך זוכען א נייעם פלאץ צו דער ארבייט?

איך גלויב, אז עס זיינען דא א סך וועגען ווי די אלע איבעלען צו פארמיידען. איך גלויב, אז אין א סך איבעלען איז שול- דיג די פאסיוויטעט פון דעם סעמפעל שניידער אריין צו זיין אייגענער ארגא- נזאציע, זיין נישט האנדלען אין אקארד מיט די אינסטראקשאנען פון זיין לאקאל, ווי באוואוסט, באשטעהט אונזער סעמפעל טרייד פון א סך שטעטער, וואו אונזערע מעמבערס זיינען אין גרויסע צא- לען באשעפטיגט און ארבייטען מערער ארבעט וועניגער, תמיד ביי סעמפעלס. מיר ווייסען אויך, אז פארהעלטניסמעסיג זיי- נען יענע ארבייטער פון די גליקליכערע אין אונזער לאקאל. א דאנק דער אלגעמיינער שטארקייט פון אונזער ארגאניזאציע זיי- צען זיי זיך נאנץ רוחניג און מאכען א גאנץ בכבוד'ע'ן לעבען. איך גלויב אבער פאר קיין פאל נישט, אז דאס רעכטפערטיגט יע- נע ארבייטער צו זיין פאסיוו צום לאקאל און זיך נישט קימערען וועגען דעם גאנצן פון דער יוניאן, איבערהויפט נאך אין אזא קריטישע צייט ווי מיר לעבען יעצט דורך. די לעצטע צייט זיינען פארשיידענע טאנעס-פראגען אויפגעשוואמען אין אונ- זער לאקאל, אין וועלכע עס האט זיך גע- נויטיגט די ענטשידונג פון אונזערע מעמ- בערס. מיר פלענען רופען מיטינגען יעדען ערשטען און צווייטען שבת, אבער דער רעזולטאט איז געווען זעהר נישט קיין צופרידענשטעלענדער. יעדער קען פאר- שטעהן, אז אויב דאס זאל אנהענגן אויף ווייטער, קען נאך פאסירען אז דער שטיק שניידער און סעמפעל מאכער ברענטש זאלען אינגאנצען אפגעשאטט ווערען. וואלט איהר עס געוואלט? די איינציגע זאך איז נישט צו זיין נאכלעסיג און נעמען א אינטערעס אין דעם לעבען פון לאקאל און עס נישט איבערלאזען פאר א צוויי- טען.

דאס זעלבע קאן מען אבער נישט זא- גען אין באצונג די איבעריגע צוויי סעק- טאנעס, דעם "ליידס טיילאר און אלטע רייזשן ווארייטער" סעקשאן און דעם "אי- סאליעניש שפרעכערען" לאקאל. אי- ברערוויפט דעם לעצטען, וועלכע אונזער עקז. באארד האט נישט לאנג ארגאניזירט, וועלכע איז אין לעבען געקומען אויף דעם פארלאנג פון אונזערע איטאליענישע מעמ- בערס.

אייניגע האבען אפילו גע'טענה'ט, אז די עקז. באארד באנעהט א פעהלער מיט דעם ארגאניזירען אן איטאליענישען בר. טייל זיינען זאגאר פארנאמען צום עקסטריים און פראפעציעט דאס מיט דעם וואס די עקז. ב. האט ארגאניזירט א אי- טאליענישען ברענטש, צוברעכט-מען דעם גאנצען לאקאל. אבער יעצט קאנען מיר מיט שטאלץ זאגען, אז וואלט די עקז. ב. קיין אנדער זאך נישט אויפגעטאן ווי נאך ארגאניזירט דעם ברענטש, וואלט דאס אליין איהם געגעבען א בארעכטיגונג זיך צו באטראכטען אז ער האט פאר דעם לא- קאל עפעס גוטעס אויפגעטאן. מיר הא- בען בייגעוואוינט אייניגע מיטינגען פון דעם ברענטש און יעדעס מאל ווערט ביי אונז פארשטאנדט דער געדאנק, אז עס איז אויפגעטאן געווארען א גוטע זאך. דער מיטינג ווערט אמענדעט פון זעהר א גרויסער צאהל מעמבערס, זיי דיסקוסיר- רען די רעקאמענדאציעס פון דער עקז. ב. מיט א גרויסען אינטערעס, און אויף א זעהר אינטעליגענטען אופן.

די איינציגע זאך וועלכע עס נויטיגט זיך איז נישט צו סאסיאליסטישען די בא- דייוטונג פון א ברענטש, ווייל א פאך "פריינד" פון אונזער לאקאל האבען גע- מאכט אלס ווער אויפנאכע אויסצו- טייטשען, און זיי טוען עס נאנץ אפט, און זאגען אז די עקז. ב. פון לאקאל 3 האט געשאפען א איטאליענישען ליידס טיילאר לאקאל. זיי ווייסען ווי אפאטיש די מעמ- בערס באציהען זיך צו צוויי לאקאל יו- ניאנס אין איין טרייד, זיי ווייסען עס פון ערפארהונג, אז די אמאלנאמישע וועל- כע איז פארגעקומען וואלט קיין מאל נישט געווען, ווען די מעמבערס וואלטען זיי דערצו נישט געצויגען.

מיר גלויבען אבער אין דער אינטע- ליגענץ פון אונזערע מעמבערס. זיי וויי- סען אז א ברענטש איז נישט קיין סענע- ראטע יוניאן. דער איטאליענער ברענטש איז באווייליגט געווארען אויף דער גערעכ- טער סענה פון די איטאליענישע ברודער, אז זיי ווילען נעמען אן אינטערעס אין די פארשטאנדענע פאר איהרע פון זיי גע- טיילטע.

Act of October 3, 1917, authorized on January 26, 1918.

קובען א צושריפט, מיר זאלען זיי צושיי-
בלייבען די "איטליינים" פון אונזערע לעק-
טשערס דורך דעם לעצטען סיומן.

דער סעקרעטער פון דעם סאלערזש
שרייבט, אזא דאס א צווייטע זעהל אר-
בעטער פון יענער שטאדט האבן געזאגט-
פון ערווייטערן און פראדעסיווע אר-
בעטער ארזאנאזאציעס צו פראסעסירען
געזען די לעקס בילד, מיט דרעסירען
מיטעס האט דארט פרועזנטירט דעם
ערווייטערטן דעארטמענט פון אונזער
אינסטרוקטאר.

נאָווערנאָר וועט די ביים אונטערשיידן
בען. דער פריהערדיגער נאָווערנאָר אל-
סמיט האט פאראיינגען די ביים נישט
אונטערנעשריבען. וועט נאָווערנאָר מיי-
נען זייע אונטערשריבען?

פון אלעקסאנדער פישענדרלעך.

דער עדיקווישאנאל דעפארטמענט פון
דער אינטערנעשאנאל העלפט מיט זינע
באשיידענע כחות אין דער דאזיגער גרויס-
סער אויפגאבע. די ארבייט איז א שווע-
רע. פילע שוועריגקייטען מוזען באזי-
טיגט ווערען און פלייכט די גרעסטע
זיי איז די גלייכצייטיגקייט פון די מאסען
צו דער דאזיגער וויכטיגער ארבייט.
אבער מיר באזינען איבערצייגונג און אי-
בערגעבענהייט, און מיר צווייפלען נישט
אין דעם ענדליכען ערפאלג פון אונזער
ארבייט.

דאס אלעס איז ריכטיג אין באזונד צו
די מאדערניזירטע מיטלען, וואס העלפן
דעם ארבייטער אין זיין סאמאיינסענזשע-
דען מארש. ארבייטער בילדונג איז דאס
יונגסטע פון אס די מיטלען.

רענט מיט א קורצער צייט צוריק האָ
רען די ארבייטער אנערקענט די אומגע-
היירע ווערט פון נייטסיינער מאכט. באַ-
זונדערס אין דער ארבייטער באַוועגונג
ווייל זיי האָבן הויפטזעכליך געהאט אין
זינען די פראבלעמען פון טאָג טעגליכע
לעבען, ווי שפּירות, שטונדען און אנדערע
מאטעריעלע באַדינגונגען, איז עס געווען
אומגעהויער שווער צו איבערצייגען זיי
אז עטוואָס מעהר ווי אַט די פונדאמענט-
שאלע זאכען זיינען צווייט פאר אן ערפֿאָר-
דייכען אויספאנג פון זייער קאמפּט.
ארבייטער ברודנז איז יונג, דאָס איז

פארבלייב איך, ברודערליך אייער,
 "ס. ס. מינגעל,
 סעק. לייבאך קאלעדזש קאמיטע,
 סטן פאר, מינעסאטא.

פראפעסאר מינארן אקא, מון דעם
היינעריכען אוניווערסיטעט אין טאקיא,
יאפאן, איז געקומען אן אמעריקא
שטודירען ווי דא ווערט אנגעפירט די
ארכיטעקט בילדונג, כדי דאס וועלכע איינ-
צומיטער אין יאפאן, מאך יענע ארביי-
טער, ער איז געווען אין וואשינגטאן,
אין אפיס מון דער אמעריקען פערדריי-
שאן און לייבאר און מון דארט האט מען
איהם געשיקט צו אונז, צו אונזער ערוי-
לייטשאנאל דעפארטמענט.

פֿאַפּעסאַר אַמא מיט ווין טעק
רעטאַר קיין ארוישימ, האָבען פאַר
בראַכט אייניגע שטונדען, שטורענדע
די ארבייט פון אונזער דיקווישנאַל דע
פאַרשטעמט, די מעטאָדען פון לערנען און
וועלכע, "סאָפּישקעט" מיר לערנען אין
אונזערע קלאַסען. דער פּראָפּ. איז אוי
פאַרינטערעסירט עוואָרען מיט אונזער
ארבייט, דאַס ער האט מיט זיך מיט
גענומען נישט נאָר אלע אונזערע, "אויס
ליינס" פון אונזערע לעקטשורס, אונדז
רען אויך אלע אנאנסמענטס, ליפּלעטע
פון ציטקולארען וואס מיר ניצען ארויס
פון צייט צו צייט. מאנכע פון די, "אויס
ליינס" האט ער גלייך אפגעשיקט נאָך
יפּאַן, צו די דאָרטיגע ארבייטער אדנא
ניאציעס מיט אינסטרוקציעס ווי מיט
ווי זי צו באנוצען.

די עקזעקוטיוו קאמיטע פון דער
ווארקערס עדיוקיישאן ביורא אוו אמערי-
קא, וועלכע האט זיך ארגאניזירט ניט
לאנג צוריק, האט לעצטע וואך אפגעמאל-
טען דער ערשטע מיטינג. אויף דעם
מינג זיינען פארהאנדעלט געווארען איי-
ניגע פראגען אין באצוג עדיוקיישאנא-
לעטיגקייט צווישען די ארבייטער ארגא-
ניזאציעס.

דער סעקרעטאר איז געווארען בא-
אויפטראכט צו שרייבען צו אלע ארביי-
טער ארגאניזאציעס אין לאנד, זיי אייני-
צולאדען זיך צו שטעלען אין פארבינדונג
מיט דער ביורא, אין באצוג עדיקווישאן
נאך טעטיגקייט.

א קאמיטע אין אויסגעקליבען געוואָרען צו פארפערטיגען דעם רעפארט פון דעם קאנפערענץ וואָס איז אָפּגעהאלטע געוואָרען אין ניו יארק דעם 2טען און 3טען אפריל. די קאמיטע באשטענדט פון ב. סאלוטסקי, פון די אמאלנאמיטעד, מיי פאניא מ. קאהן, פון אונזער אינטערנע שטאַנאל און דר. ה. וו. ראזע, פון דעם באָס טאָן טיידר ווינאָל קאלעדזש. דער רעפארט וועט געדרוקט ווערען.

א פווינטע וויכטיגע קאמיטע
אפוינטעט געווארען צו שטודירען די פראג
בלעס פון שאפע מעקסט-ביכער פאר אר
בייטער סקולס און קאלעדזשעס. אין דער
קאמיטע זיינען אפאיינטעט געווארען פראג
פאסטארען און לעהרער וואס גיבען זיך אן
מיט ארבייטער בילדונג און אייניגע אר
בייטער פיהרער, וואס גיבען זיך אפ מי
דער פראגע. דער נעקסטער מיטינג פ
דער עקזעקוטיוו קאמיטע וועט זיין דער
28-טען מאי.

צו די סמודענמען פון די הייסקול
קלאסען אין דעם איסט סייד יוניא
סענטער.

די מיטגלידער פון אונזערע לאמאל
וואס האבען אטענדעט די הייסקול קלאס
סען אין דעם איסט סייד יוניטי פענסטער
פאבליק סקול 63, וועלכער האט זיך שוין
געשלאסען פאר דעם יואז, קאנען זיי
אנשליסען און זעלבען קלאס אין דעם
וויסטמאכער יוניטי פענסטער און דארט
פארטוענען זייער שטודיום. דער
טער איז אין פאבליק סקול 40, 320 איסט
20טע סטריט. דער קלאס איז אונטער
אויפזיכט פון מר. הענרי דיווידסאן.

דער סט. פאר קאלעדזש.
פון דעם סט. פאר קאלעדזש
מינעסאטא האבען מיר לעצטע וואך בא

דער פאלגענדער צושריפט איז צוגע-
שיקט געווארען צו די עקזעקוטיוו באָרדס
פֿון אלע לאָקאלס פֿון אונזער אינטער-
נעשאַנאַל :

„צוליב פארשיידענע אורזאכען האָבן זיך פריהער אזוי געמאכט, דאָס די אר-
בייט פון עדיקוישקאַנאל דעפארטמענט
פלעגט זיך אָנפאנגען שפּעט אין סיוואן
און אלעס האָט געמוזט געטאָן ווערען אין
איילעניש. די פלענער האָבען געמוזט
אויסגעארבייט ווערען איידער די לאָקאל
עדיקוישקאַנאל קאָמיטעס האָבען געקאנט
זיך צוזאמענקומען פאר א באראטונג, און
ווען דיזע קאָמיטעס זיינען גערופען גע-
וואָרען צו א מיטינג, איז כמעט דער גאנצ-
ער פראגראם שוין געווען אויסגעאר-
בייט. איצט איז אָבער אנדערש, דער
עדיקוישקאַנאל דעפארטמענט האָט שוין
אנגעפאנגען מאַכען די פלענער פאר דעם
געקסטען סיוואן.

אום צו מאכען די ארבייט פון איין
זעך עדיוקייטשאַנאל דעפארטמענט אדא
גרעסערען ערפאלג, שטאנען מיר פאר
איינצורופען א דזשיאנט קאנפערענץ פון
די עדיוקייטשאַנאל קאמיטעס פון די לא-
קאלס. דער קאנפערענץ וועט אין גלעזן

איינגערופען ווערען, און עס איז וויל-
שענסווערט, די קאמיטעס פון די לאקאלס
זאלען קומען צוגעגרייט, זיי זאלען וויסען
וואס זייער לאקאל דארף אמבעסטען

אויף דעם מעלד פון עדיקיישאָן, אויב עס דארף איינענפיהרן ווערן נייע מעטאָדען, נייע טעכניקייטען און אזוי ווייטער. די לאָקאל עדיקיישאָנאל קאָמיטעס

קומען אין דירעקטער באריהרונג מיט די מיטגלידער פון זייערע לאקאלס און זיי זיינען גיכער באקאנט מיט'ן וואונש און פארלאנג פון די מיטגלידער, און מיט

דער הילף פון די קאמיטעס קאן דער עדיור
קיישאנאל דעפארטמענט בעסער פונק-
ציאנירען.

עס איז דער וואונש פון דעם עדיקוי-
שאַנאַל דעפארטמענט צו פאראינטערע-
סירען אלץ א גרעסערע צאָהל פון אונז-
זערע מיטגלידער, מיט די פראבלעמען
וואס שטעהען פאר אונזער אינדוסטריע,
אונזער יוניאָן און די ארבייטער באווע-
גונג אין אלגעמיין, און די לאקאל עדיק-
קיישאַנאַל קאָמיטעס קאָנען אונז אין דעם
א סך מיטחעלפֿען.

דערבער פארלאנגען מיר פון איין
אויסצואוועהלען אויף אייער נעקסטען מי-
טאג אן ערווייטאנאל קאמיטע פון 3
פערזאן און ארוינשיקען זייערע נעמען
און אדרעסען צו אונזער ערווייטאנאל
דעפארטמענט."

אן אינטערעסאנטער בריוועל צום
עדיוקיישאנאל דעפארטמענט.

לעצטע וואָך האָבען מיר באַקומע
דעם פּאַלענדען אינטערעסאַנטען בריי
וועל פון „די טריידס און לייבאַר אַסעמבלי
לי" פון סט. פּאָול, מינעסאָטאַ.

עס איז דא ביי אונז, צווישען ד
יוגיאן לייט, א גרויסער פארלאנג צו לער
נער עקאנאָמיקס. אזוי ווי מיר קאָנע
ניט באַקומען קיין לעהרער, האָבען ד

ארייטער באשלאסען, דערוויילע אָנצו
פיהרען אַ קלאַס אליין. יעדער אוועג
וועט איינער פון די סטודענטען זיין דער
לעהרער פון קלאַס. פאַר דעם אָבער מוז
זיין מיט אומבאדעוועט האַנדל די אומ

זען מיין אומבאדינגטן האבען די "ליינס" פון "אפלייער עקאנאמיקס" וואס סאלאן דע ליין האט געברויכט אין דער קלאסען פון דער אינטערנעשאנאל ליידריי נארמעט וואירקערס יוניאן.

מיר וואלטען געניכען אַנצופאַנגען
דעם קלאס אזוי שנעל ווי מעגליך. מיי
פארלאנגען דעריבער פון אייך צו זיי
אזוי גוט און אונז צושיקן 20 סעסט
„אוסליינט“ פון די „אפליינד עקאנאָ
מיר“ פאר פונדלעך פון שרייבן אונדז

העלפט פון דער צעהל סטורענטען וואו
דערנאך גיט זיך אפצונעמען און צו
דורכ'ן סעזאן וויינען אפגעמאלען.
באטרעפט מעהר, לאזט אונז וויסען.
א טשעק פאר צוויי דאלאר. אויב דאס
מיסס, פאר ווערנע מיר שיקען איין דא

האָבען זיך ביים אָנפאנג פארשריבען
מיר האָבען דאָס אָבער ערוואַרטעט. אי
אלעמיינ וויינען מיר צופרידען מיט ד
רעזולטאַטען. דעם נעקסטען סיוואַן (ווע
לען מיר אַפּשער אנפיהרען די אַרבייט

אויף א נרעסערען מאסשטאב.

ווארקערס זינאז

150 באַטאָן מייקערס זיינען געבליבען אינסייד 5 אָדער 10. אונזערע מעמבערס זיינען דאָרום געווען געוואונגען צו זיך און אנדערע באַשעפטיגונגען און דאָרום זיינען זיי אין דער יוניאן נישט געקומען. פארשטענדליך, האָבען מיר נישט געקענט צוואַנגענומען, א מיטינג ווי מיר האָבען געוואלט, אום די אינטערנעשאַנאל לייף דים גארמענט וואַרקערס יוניאן זאל אונז אינסטאַלירען פאַר איהר לאַפּאַל. אזוי האָט עס אנגעהאַלטען ביז אונזער טרעזשורי האָט זיך אויסגעליידיגט.

אונזערע בעלי בתים פון זייער זייט
האָבען זיך געוואלט באנוצען מיט'ן קרי-
זיס אין באַסטאָן טרייד אום אונז אינגאנצן
פארניכטען. עס האָט זיי אבער נישט גע-
לונגען. ווייל די לאקאלס פון דער איי-
טערעשאנאל האָבען זיי געגעבען איבער
די הענט — דורך דער גרויסער שטיצע
וועלכע זיי האָבען געגעבען צו אונזער יו-
ניאן.

יעצט איז די לאגע אין דעם באַטאָן
טרייד פיל בעסער געווארען, און עס
פרעהט אונז אייד צו לאזען וויסען, אז
נאָר אין ניכען וועלען מיר זיך זעהן מיט
די בעאמטע פֿון דער אינטערנעשאנאל אום
צו מאכען אראנזשמענטס פאר אינסטא-
ליישאן אין אונזער יוניאן אום ארויסצו-
קריגען דעם טשארטער פון דער אינטער-
נעשאנאל, און מיר פארויבערען אײַך און
איהר וועט אין די באַטאָן מיינערס גע-
מינען נוצען און איבערנעבענע מעמ-
בערס.

מיט ברודערליכען גרוס,
מ. גרינגלעס, ארנאנייער.

ווי איז ערענקט אין א קאמיטע פון
אונזער יוניאן ערשינען פאר אייער דושע
נעראל עקזעקוטיוו באארד, וועלכע האט
געמיטעט מיט א יאהר צוריק אין פילא-
דעפיא, מיט א פארלאנג, אז איזר זאלט
אונז ארייננעמען פאר א לאקאל אין אייער
אינטערנעשאנאל ליידים גארמענט וואר-
קערס יוניאן.

אונזער פארלאנג איז באוויליגט גע
ווארען און אונזערע עקסיווע מעמבערס
האבען זיך געפיהלט גלייכדיי ווען מיט א
פאר טאג שפעטער איז אונז אנגעקומען
א צווייטע, וואס האט אונז אנגעזאגט,
אז פון היינט אן און ווייטער וועלען מיר
זיין א גלייך פון דער גרויסער איינפירער
שאנאל ליידיס דארמענט ווארפערס יו
ניאן, מיט דעם לאקאל נומער 132. די
שטח איז דאמאלס געווען אזוי גרויס,
אז מיר האבען באשלאסען איינצופירעמען
דעם שטארטער וואס דארף איינזענען
ווערן אין א באלדערער שטיין. דאן האט
בען אונז די ביכער געוויזען אז מיר פאר
מינעס א מעמבערשיפ מיט 1400 גולד

באגון א מענטש'דיג פון 1400 גיט
שטענענדיג מעכערס און דאס איז בלויז
געווען א טייל פון דער באשטאן אינארט
טריע. עס זיינען אבער נאך געווען טויז
זענטער באשטאן מייקערס וואס האבען גע-
דארפט ארגאניזירן ווערען און מיר וואל-
טען זיכער אָנגענאמען מיט דער ארגא-
ניזאצאנס ארבייט ביז מיר וואלטען
אריינגענומען יעדען באשטאן מייקער אין
אונזער ניגיאן. געווענליך, מיט דער
הילפע פון דער אינטערנעשאנאל
עס אז אבער גיט געווען אזוי. ווייל
אונזערע פלענער זיינען מיטגעשטעלט גע-
ווארען מיט די כוואליטען פון דעם גרויסען
קריזיס וואס איז געווען דא אין לאנד. אונז

ויערע שפעער האבען זיך אָנגעזאָגט: צו-
עומאכען רעכטס און לינקס. און, אז
מיין אַ שטח וואו עס האבען געארבייט

זינגער מיטגיטער פונעם עקזעקוטיוו באארד פון לאקאל 60

דעם 11טען אפריל, ברודער בוכמאן אלס טשערמאן, די מינוטס פון לעצטען מיטגיטע איז פארגעלעזען און גוטגעווען. אונזער סעקרעטער און מענדזשער, ברוך דער וואסילעווסקי, האט אפגעגעבן א פאליטישענדיגען פינאנציעלען רעפארט פאר די לעצטע 2 מאנאטען, פון פעברואר דעם 9טען ביז אפריל דעם 9טען. זיין רעפארט איז גוטגעווען געווארען. דער סעקרעטער פון דער פינאנץ קאמיטעט, ברודער נאלידשטיין, מאכט אן אנהייב לעגענען דער מענדזשענט און אפס און דער עקזעקוטיוו באארד אפאגייט טעט א קאמיטעט פון די פאליטישע פינאנציעלען רייזע וויסמאן, וויינבערג, פארער און לאקאל און די קאמיטעט זאל אונטערזוכען די אלע קלאנעס פון ברודער נאלידשטיין און אריינברענגען וועגען דעם א רעפארט צו דעם נעקסטען עקזעקוטיוו באארד מיטגיטע.

די דעבאטע וועגען ברודער נאלידשטיין'ס קלאנעס האט ארויסגערופען א לעבעדיגע דעסקוסאן און דער מיטגיטע האט זיך פארזיגען ביז שפעט אין דער נאכט, האט מען אפגעלייגט די איבעריגע קאמייטעטע רעפארטס צום נעקסטען מיטגיטע. דערמיט האט זיך דער מיטגיטע געשלאסען. 7. דזשעספער, רעק. סעק.

יי אינדזשאנקשאן-מגפה בושע וועט נאך אלץ

(שלוש פון זייט 1.)

בתים שליסען מיט סקעכס. און אויף די זען פונקט האבען די לאיערס פון דער יוניאן געוואונען די קיים פאר דער איינער טערנעשאנאל.

אין טריידינגאן קרייזען ווערט גע'רעדט, אז די ענטשיידונג פון אפגעלייגט וויזשאן וועט מוזען האבען א ווינקל צום גוטען אויף אנדערע אינדזשאנקשאנס. הלאזי זאל דאס אמת זיין.

דערווילע אבער גיבען אנדערע ריכטער ארויס נייע אינדזשאנקשאנס. דעם דיענסטאט איז באקאנט געמאכט געווארען, אז ריכטער דעלעהנטי פון סופ' רים קארט, האט ארויסגעגעבען געגען אונזער אינטערנעשאנאל א צייטווייליגען אינדזשאנקשאן צו דער פירמע, "די ניר פארט קאסטיום קאמפ.", פון 105 מעדי'סאן עוועניו. דאס איז א פירמע פון דער אמאליגער ווייסט און דרעס אפאסיאייט שאן, געגען וועלכער עס ווערט אנגעפיהרט א סטרייק. דער אינדזשאנקשאן איז גע'ריכטעט געגען אונזער אינטערנעשאנאל און געגען דעם דזשיאנט באארד אין דער ווייסט און דרעס אינדוסטריע. די יוניאן ווערט אויפגעפאדערט צו קומען אין קארט דעם 5טען מאי. און, "געבען אורזאכען", ווארום דער צייטווייליגער אינדזשאנקשאן זאל ניט געמאכט ווערען "פערמאנענט". און דערווילע ווערט דער יוניאן פארבאטן טען צו פיקטען דעם שאפ פון דער דערמאנטער פירמע.

עס פארשטעהט זיך, די לאיערס פאר דער יוניאן וועלען געוויס אנזייען אין קארט גוטע אורזאכען, ווארום אין יעדער סטרייק איז א געזעצליכער און בארעכטיגטער, און עס בלייבט צו זעהן, וואס דער ריכטער וועט האבען וועגען דעם צו זאגען.

א רענעלער מיטגיטע פון דעם עקזעקוטיוו באארד פון פערסענס לאקאל 60 איז אפגעהאלטען געווארען מאנאטאג, 4טען אפריל, 1921 אין 11 וועסט 21טע סט. ברודער ה. בוכמאן אלס טשערמאן.

דער מענדזשער ברודער וואסילעווסקי, נישט אפ א גענויען באריכט וועגען די לעצטע געשעהענישען אין אונזער לאקאל. ער שטעלט זיך הויפטזעכליך אפ אויף די פארהאנדלונגען וועלכע געהען אן צווישן שטעט לאקאל און לאקאל 15 ווע'גען די פינאנציען. אום דאס דורכצופיה'רען האט זיך א קאמיטעט פון לאקאל 25, צוזאמען מיט א קאמיטעט פון פערסענס לאקאל 60, באשטעהענד פון אונזער מענדזשער ברודער וואסילעווסקי, רעקארדינג סעקרעטער ברודער דזשעספער, ברודער וויינבערג און ברודער וויסמאן געווענדעט צו דער אינטערנעשאנאל. א קאמיטעט פון דזש. עקזעקוטיוו באארד פון דער אינטערנעשאנאל האט אונזער קאמיטעט אויפגע'נומען און נאך פילע ארגומענטען פון ביי'דע צדדים, איז באשלאסען געווארען פאל'גענדעס: דאס אלע געלדער וואס זיינען אריינגעקומען אין אונזער לאקאל ביז אפ'ריל דעם 1טען, זאלען אריינגעטראגען ווערען צו לאקאל 25. און עס איז פאר'שטאנען געווארען, אז אלע עקספענסעס אויף איינצופיקסען אונזער נייעס אפס, ווי צו קויפן אלע אונזערע נויטיגע פאר'נישטור און אנדערע נויטיגע זאכען, זאל'לען גענומען ווערען פון דעם געלד. די אינטערנעשאנאל האט אויך געארדערט, אז דער אקאונטאנט פון דער אינטערנע'שאנאל זאל גלייך נאכזעהען די ביכער פון לאקאל 25 און אריינברענגען א גענויען באריכט פון די פינאנציען. אונזער קאמ'יטעט האט געפאדערט אז זייענדיג צוזאמען מיט לאקאל 25 פאר א לאנגע צייט און אזוי ווי אונזערע מעמבערס האבען אלע מאל געזאגט, דאס, אסעסמענטס און אלע אנדערע לאקאלע באדערפניסען, זיי'נען מיר בארעכטיגט צו וויסען ווי די פיר'מאנעסן שטעהען און צו קריגען א פרא'צענט פון די אלע פארמעגענס וואס לאקאל 25 באזיצט.

עס זיינען פארגעלעזען געווארען די מינוטס פון דעם דזשיאנט באארד. נאך די דעסקוסאן איז גוטגעווען געווארען איינשטימיג גוטגעווען געווארען דאס ערוועהלונג פון ברודער האלפערן פאר דזש. מענדזשער פון דעם דזשיאנט באארד אויף ברודער זיגמאנ'ס פלאץ.

די רולס און רעגולאציעס קאמיטעט האט אויך רעקאמענדירט אז נעמענדיג אין אמבאטראכט די אומשטענדען פון אונזערע פערסענס און אונזער טרייט איז פאר אונז נויטווענדנדיג צו האבען א סיק, רעליף און לאזן-פאגד. א קאמיטעט פון פינאנציעלע באדערפניסען פון ברודער פארער, קאמינסקי, נאלידשטיין, קאפמאן און דזשעספער צו זעהן אויסארבייטען פאר שוידענע פלענער ווי אזוי אנטווערען מיט דער ארבייט. עס איז אויך ערוועהלט גע'ווארען א ערווישן און ענטערטיימענט קאמיטעט. פאליטישע 5 מעמבערס זיינען ערוועהלט געווארען: דזשעספער, נאלידשטיין, קאמינסקי פארער, און נאומאן. ברודער נאלידשטיין, סעק. און ברודער גור'מאן טשערמאן.

עס איז אויך באשלאסען געווארען אז אונזערע רעגעלע לעקשענעס פאר אפ'יטערס און עס. באארד זאל פארקומען איין מאל א יאהר. אונזער נעקסטע לעקשענע זאל פארקומען אין מאנאט אפריל, 1922.

א צווייטער מיטגיטע פון עקז. באארד איז אפגעהאלטען געווארען אס מאנאטאג, 4טען מאי.

(*) צוליב מאנגעל אין פלאץ האט דער רע'פארט זיך אביסעל פארשפערט. — רעדאקציע.

די קאסטום דרעס מאכער יוניאן לאקאל 90

אונזערע נעקסטע מעמבער מיטגיטע וועלען אפגעהאלטען ווערען דאנאטאן דא'נערשטאג דעם 5טען מאי 1921, אין קא'סינא האל, 1666 מעדיסאן עוועניו. עס איז פארשפארט צו ערקלערען די וויכטיג'קייט פון די מיטגיטע, ווייל די מעמבערס פארשטעהען ווי וויכטיג עס איז ביי דער יעצטיגער צייט, ווען עס איז דא אזוי פיל ארבייט צו טאן. דארום ערווארטען מיר, אז די נעקסטע מיטגיטע וועלען זיין גוט באזוכט.

מיר ווילען אויפמערקזאם מאכען אונ'זערע מעמבערס און אויך די מעמבערס פון דער ליידס טיילארס יוניאן, אז אין די פאלגענדע שפעט געהען נאך אן סטרייקס: ביי העסטטיקארנע, 86טע סטריט און בראדוויי, און מאדאס. ס. גאלד, 2228 בראדוויי. דיוע פירמע אדווער'טייזען יעצט פאר ארבייטער און קאנען זיי נישט קריגען, ווייל קיין רעכטענדיגער ארבייטער וועט נישט וועלען זיין קיין סטרייקברעכער און העלפען די באסעס איינפירען, "אפען שאפס". מיר ווילען אויך אויפמערקזאם מאכען אונזערע מעמ'בערס, אז דער שאפ פון מאדאס גורדשטיין, 131 וועסט 121טע סטריט, איז נישט קיין יוניאן שאפ.

און צו דער געלעגענהייט ווילען מיר באגריסען אונזערע ברודער און שוועסטער פון דער אינטערנעשאנאל ליידס נאר'מענט ווארקערס יוניאן מיט דעם אינטער'נאציאנאלע ארבייטער יוסטוב ערשטען מאי. און צו דער געלעגענהייט ווילען מיר זיי זאגען: עס לעבע די סאציאלע רעווא'לוציע! עס לעבע די סאלידאריטעט פון ארבייטער קלאס!

א. בערנאדסקי, מענדזשער.

פרעזענטירען דעם טשערמאן.

מיר, די ארבייטער פון הינדעס און גראס שאפ, פארזאמלעט ביי א שאפ מי'טגיטע, אונזער דעם פארזיך פון ברודער ווארשאווסקי, באדאנקען אונזער שאפ טשערמאן, ברודער בערנאד נאלוב, פאר זיין גוטע ארבייט וואס ער האט געטאן פאר אונזער שאפ, און אויס צופרידענהייט פערזענליען מיר איהם מיט א ווערט'פולער וויקטוראלא, און מיר ווינשען און האפען אז אויך אויף ווייטער וועט ער נישט אויפגעבען די ארבייט פאר'ן וואהל און בעסטען פון אונזער שאפ.

אכטונגספול,

משה ראזנער,
בעני שאדעק,
יהושע וואלינסקי,
הערי מינדליי,
קאמיטע.

די פראגע וועגען א מינימום סקויל איז יעצט די הויפט פראגע ביי די קאסטום דרעסמאכער. ביי די מעמבערס מיטגיטע, אדער אין די שפער, דיסקוטירען די מעמ'בערס צווישען זיך די פראגע וועגען א מי'נימום סקויל. זיי זעהען שוין איין, ווי וויכטיג עס איז א מינימום סקויל אין אזא טרייט ווי קאסטום דרעסמייקלעך, וואו יעדער ארבייטער מוז זיין אן עקספערט אין זיין פאך. אין אזא טרייט ווי דער, קאן דער באס נישט סטראשען, אז אויב די אר'בייטער וועלען זיך נישט לאזען טרעטען מיט די פיס, וועט ער מופען זיין שאפ אין א קאנטרי שטערטעל און וועט מאכען די אר'בייט מיט, פארמערקס". ווען א קאס'טאמער אדרערט א דרעס, וועט איהר דער באס נישט קאנען שיקען אין קאנטרי, "פי'טען" די דרעס. די דרעס מוז געפילט ווע'רען פון אן "עקספערט פיסער" און מוז געפילט ווערען פון אן עקספערט פיג'ער שער ביים האנט. און אזעלכע ארבייטער איז נישט אזוי לייכט צו קריגען. די בא'סעס פארשטעהען דאס גאנץ גוט, אבער די ארבייטער פארשטעהן דאס פארשטא'נען, וואלטען זיי אנדערש געהאנדעלט, זיי וואלטען געקאנט האבען די שטארקסטע יוניאן, וועלכע וואלט אויף יעדען שריט פארטיידיגט זייערע אינטערעסען, און אין טרייט וואלט נישט געהערשט אזא שקלאפע'דיי ווי עס הערשט יעצט. וויפיל דער באס וויל, אזוי פיל צאהלט ער. דאדער ער 1 פנישערין, אדווערטייזען ער פאר עטלי'כע טעג וועלכע עס וויל ארבייטען פאר ביליגער, די געמט ער צו דער ארבייט. אבער ווען אונזער טרייט וואלט געהאט א מינימום סקויל אויף וויידישעס, וואלט אזא קאנטורענץ אין טרייט נישט געקאנט א'נהייב צווישען איין ארבייטער און דעם צווייטען. ווען מיר וואלטען געהאט א מינימום סקויל, וואלטען מיר זיי געקאנט געבען עפעס ממשות'דיגעס. דארום בע'סטען מיר אלע אונזערע מעמבערס זיך צו אריינטראכטען ערנסט אין דער פראגע און דאן זיך געמען צו דער ארבייט העל'פען דער יוניאן דורכפירען די רעפארמע אין לעבען.

דער ארגאניזאציע אפאסיאן קאמפ'יין פון אונ'זער יוניאן ווערט אנגעפירט מיט גרויס סוקסעס מיט דער הילף פון מייס דזשעני מעטוים, די ארגאניזאציע פון דער איי'נערנעשאנאל. פאר די לעצטע פאר ווא'כען האבען מיר פארשפרייט טויזענטער סירקולארס נעבען די נייטיגונגן שאפס. די ארבייטער פון די נייטיגונגן שפער נעמען אויף די קאמיטעט מיט גרויס רע'ספעקט. זאלען אונזערע מעמבערס זיך מעל'דען אין אפס פון דער יוניאן און העלפען אין דער ארבייט צו ארגאניזירען די נישט יוניאן שפער.

צו אלע מעמבערס פון דער פילאדעלפיער ווייסט און דרעסמייקערס יוניאן און זייערע פריינד

רעדזשיסטריט אייך גלייך פאר דער יוניאן הויז.

מיר האבען שוין ביי פילע געלעגענ'הייטען ערקלערט אונזערע מעמבערס וואס עס מיינט צו האבען א פאר וואכען ווא'ר קיישאן אין דער יוניאן הויז, און דאך ווילען מיר עס נאך אמאל איבערזאגען. אין דער צייט וואס פרוואט לייטע, ווען זיי עפענען א זומער פלאץ, ווערט עס געטאן בלויז מיט איין צוועק, — צו מא'כען וואס מעהר געלד, און דאס מוז, נא'טירליך, פיהרען צו הויכע פרייזען, און ווען זיי קויפען איין שפייזען מוזען זיי אימער טרייען צו קויפען די ביליגסטע, — ווערט אבער די יוניאן היים געמ'עט נעדרשט מיט א גאנץ אנדער צוועק, און דער צוועק איז: צו געבען א מעגליכקייט די וואס קומען אהין צו געניסען פון דאס בעסטע, פאר א גאנץ קליינעם פרייז. אלע עסענווארג וואס ווערט געקויפט פאר דער יוניאן, מוז זיין פריש, פון די בעסטע פראדוקטע וואס מען קאן נאך קריגען פאר געלד. אבער די יוניאן היים איז געשאפען און ווערט אויפגעהאלטען נישט נאך פאר דעם צוועק צו געבען די באזוכער א גר'סע, רהיזען אפיהר און פרישע, געשמא'קע עסענס, וואס אויך דאס איז א נויט'ווענדיגקייט; אין דער יוניאן הויז ווערט געטאן דאס בעסטע צו געבען עסנוואס פאר דער נשמה. און אזוי ווערט פאר יעדען סיוואן אראנזשירט גוטע קאנצערטען, פאר'לעזונגען, און אנדערע אונטערנעמונגען מיט אזעלכע בארימטע קינסטלער ווי האנס קינדלער, סאשא דזשיקאבסאן, טענענ'האל, בוירטע לעווין און פילע אנדערע. אבער די הויפטזאך איז, דער יוניאן נייסט, דער געפיהל פון פרייליכקייט, וואס ווערט דארט ענטוויקעלט. מיר פאר'געסען גלייך אז די אלע קליינליכקייטען, וואס פארבייטערען אפט אונזער לעבען און שטימונג זענענדיג ביי דער מא'שין, אדער ביי אנדערע ארבייט. מיר ווע'רען צוריק זארגלאזע קינדער, נישט קי'קענדיג אויף אונזערע יאהרען און געדאנ'קען.

דער מאגנעט ?

עקס-לאקס !

טרייד און ארגאניזאציע פראגע

א ברית פון לאס אנדזשעלעס.

ווערטהע רעדאקטאר : —
ביטע צו דרוקען דיעזען צושריפט אין אונזער באליבטער צייטונג. דעם 8טן פעברואר האט אונזער ביזנעס איידזשענט, בר. מינקאף, איר בערגעגעבען זיין רעזאנצאצאן צו דעם עקזעקוטיוו באאדער, וועלכע איז מאמענט טאן געווען ענטווישט און איבעראשט פון אים פאסירונג, ווייל אין דעם לעצטן טען יאהר און א האלב האבען זיך שוין איבערגעביטען דריי ביזנעס איידזשענטס וואס דאס איז אונגלייכסטיג פאר דער יוניאן. נאך לאנג זוכען צווישן אויסערע פער זאנען און אין די אייגענע רייען, איז אונז געלונגען צו ווירקען אויף בר. מינקאף אנצוגעהערן דעם אמת. זאל דא דערמאנעט ווערן, אז א דאנק קומט אויף בר. גארענשטיין, ווייטפרעוידענט פון אונזער אינטערנאציאנאל, פאר זיין מיטגעלפונג אין אנשטעלען בר. מינקאף אלס ביזנעס איידזשענט פון אונזער לאס קאל.

בר. מינקאף איז א מאן מיט ערפאך רונג, אויסער דעם, וואס ער איז באהאט ווענט אין סאציאלע און ארבייטער פראגען, האט ער אויך ערפארונג אין יוניאן אנגעלעגנהייטען. ווי נאך ער האט איבערגענומען דעם אפיס האט זיך גלייך גענומען מערקען אן ענדערונג אין דער יוניאן. אלע שוועריגקייטען זיינען געשליכטעט געווארען אויף א פריערליכען אופן. אין אלגעמיין האט זיך גענוי מען פיהלען א נוסע שטימונג צווישן די מעמבערס. מען האט אנגעפאנגען צו באזוכען מעהר די מיטונגען און די מעהר אינטעליגענטערע און מעהר אקטיווע מעמבערס זיינען ווידער געקומען צו די מיטונגען.

אבוואהל בר. מינקאף איז געווען בלויז 4 מאנאט אין אמת, דאך איז איהם געלונגען צו געווינען שעצונג, אכטונג און אנפארמדיגע פון די ארבייטער און פון דער עקזעקוטיוו.

די עקזעקוטיוו באאדער מעמבערס האבען דארום באשלאסען אויף זייער אייגענעם שטובן איהם צו געבען א „באנ קעט“, אלס אויסדרוק פון אכטונג און אנערקענונג פאר זיין נוסע ארבייט.

ווי אויף איינע פון זיינע רעפארמען צום גונסטען פון אונזער האטאל קען איר געצייגן ווערען אויף זיין שטעלונג צו דער אלגעמיינער „קאנטראקטינג-מנפה, אדער ווי מען רופט עס מיט'ן קלינגענדיגן נאמען „קאנפערענציעלע שפער“, וועלכע כע האבען זיך די לעצטע צייט אריינגע-גנב'עט אויף אין אונזער שטאדט. עס איז איהם געלונגען צו ארגאניזירען די מעהרסטע פון זיי, בלויז א פאר זיינען געבליבען, וועלכע מיר האפען אויך דורך זיין געמאכטע קירלעך צו געווינען. מיר האבען אויך דורך דער צייט דורכגעמאכט די אלגעמיינע צרות פונ'ם היינטיגען סלעק, מיט וועלכע די באסעס האבען זיך געוואלט באנוצען, אום צו אונטערגאבען די עקזיסטענץ פון אונזער יוניאן. דא, ווי אומערס, האבען די באסעס געזוכט דורך אלערליי טריקס און אויפרייצענדיג מיטלען ארויסצורופען די יוניאן אין א קאמף. אייניגע פון די בעלי הבתים האבען אונז זאגאר געטשאלענדיג צו א סטרויק, אבער בר. מינקאף, דורך זיין רויניגער און אויסערעכענטער האלטונג, האט אונז דורכגעפיהרט דורך אלע שטורעם. אויסער וואס מיר האבען געט פארלארען, האבען מיר נאך אין פיעלע היינטיגען געוואונען. אזוי צום ביי שפיעל, זיינען אין די נייע אנרימענטס, וואס זיינען געמאכט געווארען דורך דער צייט מיט די אינדעפענדענט בעלי הבתים, געשטעלט געווארען א העכערע מינימום סקויל, און די, וועלכע האבען דורך דער צייט געבראכען דעם אנרימענט, זיינען געוואונען געווארען אייניג לייענע א סקעיריטי, אז זיי וועלען אין דער צוקונפט נישט ברעכען דעם אנרימענט.

דער באנקעט איז פארגעקומען שבת דעם 1טן פעברואר (*). בר. ראטה, מעמבער פון אונזער עקזעקוטיוו, האט אנגעהאלטען זיין הויז אין דענסט פאר דיע זען אבער. עס איז געווען זעהר אן אנגענהמע אונטערהאלטונג. אייניגע רעדנער האבען באצייכענט די אויפטר הונג פון בר. מינקאף פאר דער קורצער צייט, וואס ער האט אנגעהאלטען דעם אמת, און דער פארלוסט פון זיין אוועק געהן. ער איז אויך פארגעמירט געווארן דעם 1טן דעם עקזעקוטיוו באאדער מיט א זילבערנער סיגארעט-באקס.

(*) ווי עס שיינט, איז דער ברעך ער געז פארלעגען געווארען. מיר האבען איהם סאמונט ערשט די לעצטע וואך. רעדאקצאן.

צום שלום פון די רעדעס האט בר. מינקאף אין א פאסענדער רעדע בא-ראקט פאר דער עהרע, וואס איז איהם צוגעשטיילט געווארען. צו דער זעלבער צייט האט ער אויך פארגעשטעלט דעם ניי-ערוועהלטען ביזנעס-איידזשענט בר. דאג, געוועזענער פרעזידענט, און איי-נער פון די ערשטע מעמבערס, וועלכע האבען געגרינדעט דעם לאקאל, וועלכע איז געווען דער טאוסטמאסטער פון די זען אבער. בר. מינקאף האט אויך בא-טאנט, אז אבוואהל ער האט אויסגעגעבען זיין אמת, בלייבט ער מיט אונז צו וויר-קען מיט ראטה און טאט.

עס איז אויך נישט פארגעסען געווארען דער לאקאט פון די אמאלאמאייטער ארבייטער אין דער איסט און פון איין אפיעל, וואס איז געמאכט געווארען פון בר. דאנליאף, איז געקאלעקטעט געווארן דעם 16.55 דאלאר, און מיר שיקען אייך דא דעם טשעק.

נאך די רעדעס האט דער עולם זיך פיינ אמזירט מיט דעקלאמאצאנען און געזאנג. די מעהרסטע לידער, וואס זיי-נען געזונגען געווארען, זיינען געווען פון ד. אדעלשטארט. ארום 4 אהר פאר-טאג איז מען זיך צוגאנגען, מיט ווייניג פאר א שיינער צוקונפט, ווען עס וועט מעהר נישט זיין קיין הער און קיין קנעכט, אונטערדריקער און אונטערדריקטע, געזעלשאפט, וואו יעדערער וועט גלייך געניסען פון לעבען און נאטור.

מארים הערמאן, סעקרעטער לאקאל 52, א. ל. ג. ו. י.

וועגען דעם „היליגען קאמף“ אין פאלעסטינא.

געהערטער רעדאקטאר פון „נערעכטיגקייט“:

אין דער „נערעכטיגקייט“ פון דעם 8טן אפריל 1921 איז פארגעשטעלט אן ארטיקל פון הער אדמוני אונטער דעם אויפשריפט „דער הייליגער קאמף פון דער א“ געזעלשאפט געגען זשא-נאן. געגען דעם אינהאלט און די ארט און ווייזע ווי אזוי דער ארטיקל געט איבער זאכען וויל איך מיר נעהמען די פרייהייט עטליכע ווערטער צו זאגען. — עס איז מיר נאנט אונפארשטענדיק, פאר וואס זאל אונזער „נערעכטיגקייט“ א ריין טריידינג-אויסטישע צייטונג, דער אפיציעלער ארגאן פון דער אינטערנעשא-נאל ליגערס נארמענט וואוירערס יוניאן, פלוצלינג עפענען זיינע שפאלטען וועגען דער שפאלטען-פראגע אין א“? איבער-לאזען אלע אנדערע פראגען און פרא-בלעמען, וואס האבען צו טאן מיט ארץ ישראל, מיט דעם לעבען און שאפען פון די דארטיגע ארבייטער — ווער עקאנא-מישע קאמף, ווער שטרעבען צו שאפען א בעסערע, שעהנערע לעבען סיי היינט און סיי פאר דער צוקונפט, און אפער-וועט זיי אויך געלייגען צו שאפען א מוס-טער פון א סאציאליסטישער געזעלשאפט, צו וועלכער זיי שטרעבען — אט וועגען די אלע זאכען האבען מיר ביז איצט זעהר און זעהר וועניג געהאט צו לעזען אין דער „נערעכטיגקייט“, און מיט א מאל קומט דער אדמוני און גיט אונז א נאכ-צען ארטיקל וועגען דעם שפאלטען קאמף צווישן העברעאיש און „זשאר-נאן“ אין ארץ ישראל, און מיט וואס פאר א „בליהענער“, אינטעליגענטער שפאלט, און ווי פארזיכטיג אלעס איז אזוי גע-מאלען; שווארץ-איינזייטיג; און דערצו זיך נאך באהאלטען אונטער א פרעמדען פארטוק.

פארוואס זאגט אונז נישט דער אדמוני ווער עס זיינען די פועלי ציון, פון וועלכע ער רעדט אזוי שטארק? מיינט ער מיט דעם ווארט פועלי ציון די פועלי ציון פארטיי אין ארץ ישראל, וועלכע איז א גליד פון דער אלגעמיינער פועלי ציון באוועגונג מיט איהר וועלט פארבאנד? זאל עס אבער געזאגט ווערען למען האמת, אז אזוינע עקזיסטירט נאך נישט אצינד אין א“? ווייל דער אהרונה-עבודה איז אצינד דעם געמאלען ארגאניזאציע, וועלכע נעהמט אריין אלע ארגאניזאציעס גלייך ווי ביי אונז די א. פ. מ. און ל. איז עס ווידער די עטליכע געזעהל-טע פועלי ציון-קאמוניסטען, וועלכע הער אדמוני דערמאנט אין זיין ארטיקל, — פאר וואס זשע פארשווייגט ער זייערע נעמען און מאכט דורכדעם א שלעכטען און פאלשען איינדרוק? דען נישט אלע ווייסען דאך, אז עס זיינען דארטען פאר וועגען די אנגעגעבענע פאקטען — איז דער אדמוני ווירקליך אזוי באגלייבט און פארטרויענסווערט, אז אלעס איז פינקטליך און קארעקט און ווירקליך אזוי פארגעקומען? אדער — נאראנסירט ווע-נען דעם אלעס א געניסער ב. אסטאדור.

סקי, וועלכען איהר, געהערטער רעדאק-טאר, האט דעם 1טן אפריל געענטפערט אין אייערע „קורצע שמועסען“ אין „נערעכטיגקייט“ פאלגענדעס:

„ב. אסטאדורסקי, — מיר וויל-פען נישט אויב דער צוגעשיקטער בריוו, פארעפנטליכט אין דער „נערעכטיג-קייט“, וועט האבען די נויטיגע וויר-קינג, עס דאכט זיך אונז, אז פאר אונזערע לעזער וועט דער בריוו מיט די אלע פאקטען פון אונטערדריקטע פון די אידישע ארבייטער אין ארץ-ישראל מער די צייטונגען, וואס האל-טען זיך פאר גאנצע באגריפאטע דארטען, נישט זיין קיין באזאגנערע איבערגאנגען. דאך, ווען דער פלאץ וועט נאך ערליכען, וועט אייער בריוו פארעפנטליכט ווערען, זאלען אלע ארבייטער וויסען, וואס דארטען טוט זיך, און וואס דעם אידישען ארביי-טער, וואס האט בדעה אויסצואוואנד-דערען אהין, ערווארטעט דארט.“

און אויב עס זאל טאקע אזוי זיין, אז דער אדמוני'ס באגלייבטקייט ווערט באשטעטיגט מיט דער ב. אסטאדורסקי'ס בריוו, איז — איז עס נישט מעהר ווי א קליינע-פאלאטיק, וואס שפילט זיך אפ ביי אונז דא אין איסט בראדוויי, צווישן די רעכטע און לינקע פועלי-ציון, און צו אט דעם פארטיי-שטייט זיינען די בלע-טער פון אונזער „נערעכטיגקייט“ צו טייער אוועקגעגעבען.

אויב שוין יא געבען באריכטען, כדי „אלע ארבייטער זאלען וויסען וואס דארט טוט זיך“, ווי איהר זאגט, איז פאראן גענוג מאטעריאל פון דעם לעבען, און קאמף פון די ארבייטער אין ארץ ישראל, וואס קען ווירקליך זיין נוצליך און באד-לעהרענד פאר די, וועלכע האבען בדעה אויסצואוואנדערען אהין, און אפילו פאר די, וועלכע זיינען דא.

אבער אין קליינע-פאלאטיק — און דאס איז אז נישט פאסיגען טאן און אויסדרוק — דארף אונזער „נערעכטיג-קייט“ זיך נישט אריינמישען, ווייל דאס וועט ווערען א מעשה אהן אן עק. אויב איהר, געהערטער רעדאקטאר, וועט זיך האלטען ביי פרייער פרעסע, וועלען קר-מען אזוינע און אנדערע ברויולאך מיט פארצירטע „פאקטען“ פון אלע זייטען, דאסיר אבער דער ענטוויקלונג, איינוואנד-דיגעס איבער דער עקאנאמישער קעמפע און פאלי-טישער לאגע אין א“ וועלען אונזערע ברידער, וואס לעזען און האלטען אויף „נערעכטיגקייט“ גארנישט זיך דער-וויסען, זאלען די אדמוני'ס זייערע קרוינעס ערגעץ אנדערשוואו דערצעהן לען.

פאר אונז נישט בעסער (אויב שוין יא) עפעס באלעהרענדעס, אזוינס וואס קען אונז און די ארבייטער דארטען נוצען ברענגען. ווארום דאס לעבען און די פארהעלטניסע אין א“ הויבען אן צו שפילען א באדייטענדע ראלע אין אונז-זער אידישען ארבייטער-לעבען, ווייל די עמיגראציע אהין ווערט אלע מאל גרע-סער און גרעסער. ווילנעדיג אדער נישט, מווען אונזערע אידישע מאסען אהין עמיגרירען, אום זייער נאכעמטע לייב, זייער לעבען צו ראטעווען. און עס ווערט דארטען געשאפען א אידישע ארבייטער צענטער, פאר וועלכען עס וואלט געווען פון גרויס נוצען מיר זאלען פון צייט צו צייט זיין אינפארמירט איבער זייער לע-בען פון אלע זייטען.

מיט גרויס אכטונג און ברודער גרוס, ה. א. ל. פ. ע. ר. מעמבער פון לאקאל 9.

וועגען עלעקשאנס פון ביזנעס-איידזשענטס.

ווערטער רעדאקטאר. ווען איך בין אריין א געוויסען דאנער-שטאג אווענט צו אונזערע א סעקשאן מי-טונג, האב איך געהערט א רעדנער פאר-טייגנענדיג, אדער בעסער געזאגט, אניטי-רענדיג פאר עלעקשאנס פון ביזנעס אגענ-טען: ערשטענס, ווייל מיר לעבען דאך עפעס אין א לאנד פון דעמאקראטיע, און אונזער יוניאן איבערהויפט איז דאך נע-בויט אויף דעמאקראטישע יסודות, אויף וואס מיר זיינען דאך אזוי שטאלי. און צווייטענס, ווייל עלעקשאנס ברענגען אריין לעבען און טעטיגקייט צווישען אונ-זערע מעמבערס, וועלכע האבען נישט צופיל פון דעם.

נאך איהם האט גענומען דאס ווארט איינער, וואס אונטערשטיצט די יעצטיגע סיסטעם און אפאיינטעט ביזנעס אייד-זשענטס. ער האט אט וואס געזאגט: אין די עלעקשאנס ביז מיט דריי יאהר צוריק פלעגט זיך כעטיגלייכען נאך א קליי-נע צאהל מעמבערס. די ברייטע מאסע

האט קיינמאל נישט גענומען קיין שטייל אין זיי. און די עלעקשאנס נוסא פלענען דורכגעפירט ווערען אזוי, דאס קיין פאר-כור האבען זיי אונז נישט פארשטאט און קיין גרויס נחת האבען מיר פון זיי אויך נישט געהאט. די ביזנעס איידזשענטס זעלבסט זיינען געווען געפענטעט אין זיי-ער ארבייט דורך זיי און האבען נישט גע-קאנט דורכפיהרען געוויסענהאפט זייערע פליכטען אויס מורא, אז עס וועט זיי שא-דען אין עלעקשאן-טאג. זיי האבען נישט געקאנט זיין שטריינג גענוג מיט די „משה'ס“, וועלכע האלטען אין איין זיין-דיגען געגען די יוניאן רולס, ווייל „משה“ האט זיך געקאנט אפערעכענען מיט איהם ביי די עלעקשאנס.

נאך איהם האט גענומען דאס ווארט איינער, וואס איז פאר עלעקשאן. און לויט זיין מיינונג קומט אויס, אז נישט אכטענדיג אויף אלע אויסנעמענטע פער-לערען פון די עלעקשאנס, איז אבער דאך א פארברעכען צו צונעמען די איניציאטי-ווע פון די מעמבערס און זיי זאלען נאך קיין דעה נישט האבען איבער זייערע ביז-נעס איידזשענטס, וועלכע זיינען אזא וויכ-טיגער פאקטאר אין דעם טאג-טעגליכען לעבען פון אונזער יוניאן, און וועלכע דאך פון טאג-אין-טאג אויסטייטשען און דורכפירען די יוניאן פרינציפען און די רולס און רעגולאצאנס פון אונזערע קא-לעקטיווע אנרימענטס. און ווייטער איז דא א געפאר, אז מיט דער צייט זאל זיך דורך די אפאיינטמענטע ענטוויקלען א ביר-ראקראטיע, וואס וועט האבען אין דער אדמה דעם פשוט'ען מעמבער און זיינע אינטערעסען און וועט אנהויבען קוקען פון אויבען ארויסער אויף דער מאסע.

עס האבען גערעדט נאך אייניגע רעד-נער. עס האט אויך גערעדט איינער א גרויס און האט גע'חזק'ט פון די וואס וויל-לען זיך אין און א מאנעטל די דעמא-קראטיע און פארטיידיגען די עלעקשאנס. מיט א טאן פון אויטאריטעט האט ער-גע-זאגט, אז ער איז פאר אפאיינטמענט, ווייל נאך דורך זיי האבען מיר אריינגעקראנען דעם אינטעליגענטען ארבייטער אלס ביר-נעס אגענט. פריהער, אין די צייטען פון עלעקשאנס, האט דער אינטעליגענט איי-נער פאך געשעמט זיך צו שטעלען זיין נאמען אויפ'ן באלאט און ער איז שוין יא גע-לאפען, האט ער נישט געהאט קיין טשענס געגען דעם פאליטישען. און דאס אויב מיר ווילען נישט האבען ווידער אפאל-יע-נעם טיפ ביזנעס אגענט, וואס האט קוים געקאנט אונטערשרייבען זיין נאמען, זאל-לען מיר שטימען פאר אפאיינטמענט. אין דעם זעלבען זין האט גערעדט דער טשער-מאן פון מיטינג, און דאך ווען עס איז גע-קומען צום אפשיטימען, האט דער סעקשאן מיטינג באשלאסען, כמעט צוויי צו איינס, צו עלעקטען זיינע ביזנעס אגענטען. עס מוז באמערקט ווערען, אז דער מיטינג איז באשטאנען פון די טעטיגסטע פון לאקאל און פילע פון דער עקזעקוטיוו באאדער.

איך האב געשטימט מיט דער מינא-ריטי. איך האב געהויבען די האנט, אבער איך האב דאס געטאן מיט א שווערען גע-מיט. איך האב זיך געפיהלט ענטווישט, אז יעצט, אין יאהר 1921, זאל מען נישט קאנען געטרויען אונזערע מאסען קיין שטייט רעכט, נאכדעם ווי מיר האבען אן עדיקאצאן דעפארטמענט און גאנצע אר-בייטער אונזערע צייטונגען און ספעציעלע טרייד צייטונגען, זאל מען נישט קאנען הא-בען ערליכע און פארניגענע עלעקשאנס פון אונזערע באאמטע. עס איז זעהר טרוי-עריג, אז נאך יעצט, נאכדעם ווי מיר זיי-נען שוין מעהר ווי צעהן יאהר א פאל-שטענדיגע יוניאן און דורכגעמאכט אזוי פיל סטרויקס און לאקאטס און געשריבען און געמעקט אפאלע קאמפליצירטע פרא-טאקאלען און אנרימענטס, זאלען מיר נישט האבען קיין ביזנעס אגענטען, וועלכע זאל-לען שטעהן מאראליש הויך גענוג צו אטענדירען צו זייערע פליכטען, נישט מורא וועט קומען.

מ. וינקין.

פרעזענטירען דעם שאפ טשערמאן.

ווערטער רעדאקטאר פון דער „נערעכ-טיגקייט“. אין דעם נאמען פון די ארבייטער פון די פרינץ ענד וואלף קא. בעטען מיר איי-נער צו צווייטערע דעם פאלגענדען נאכטיג: די ארבייטער פון דער פרינץ ענד וואלף קא. פון קליינלאנד, אום אויסצודרי-קען אונזער אנערקענונג פאר די נוסע שר-בייט וואס אונזער שאפ טשערמאן, ברודער-סעם פינקעל, טוט אויף פאר אונזער שאפ זייט די לעצטע 2 סיאזאס און אויך פאר זיין געטרייטשאפט צו דער יוניאן אין אל-געמיין, איז ער ביי א גוט באזוכטען שטא-מיטינג פרעזענטירט געווארען מיט א ווערטפולע ייבאנד פון.

זאנוויל ריידער, שטארקס קאנמאר, פ. סטארקס, די קאמיט.

THE BIG STICK



אזשורנאל פאר הומאר, ווייץ, סאטירע

ערשיינט יעדען פרייטאג. אפיס: 177 איסט בראדוויי.

פאר'ן מאנאט מאי צוויי טיערע מתנות צו סובסקרייבער!

אן אלבום פון 24 קונסט-בילדער

די מארטירער געשיכטע פון אונזער
פאלק פאראייניגט אין קונסט ווערק
פון בארימטען אידיש-פראנצויזישען מאלער

אבעל פאז

— און —

איינע פון די צעהן ביכער

וואס איז זעהט דא געדרוקט אין דעם

ארווערטייזמענט

פראנק און פריי

אויב איהר סובסקרייבט דעם קונסט
אויף א יאהר.

סובסקריפשאן פרייז פון „קונסט“

אין יונייטעד סטייטס:	קענעדע און אויסלאנד:
פאר 6 מאנאטן — \$4.00	פאר 6 מאנאטן — \$4.50
פאר 3 מאנאטן — \$2.00	פאר 3 מאנאטן — \$2.25
פאר 1 מאנאט — \$1.00	פאר 1 מאנאט — \$1.25

פילט אויס די איינלאדונג און שיקט זי
אונז אריין צוזאמען מיט \$4.20
(די 20טע, איז פאסטירט פאר די 2 פרעמיום)
און מיר'ן שוין שטן דאס איבערריגע.
ליבער „קונסט“, ליבט און פריידיגט:
די בונד הארציג געלאדען צו קומען צו
מיר אויף יעדען שבת, פאר די קומענדיגע
הרשים (52 וואכען). מיט דיין ערשטען
באזוך ביינוס מיר דיין קונסט-אלבום און בוך
זומער — פונ'ם דאזיגען אדווערטייזמענט.
פאר דיין מרחה שיק איך דיר א משקע אויף
\$4.20.

Name
Street
City
State

אדרעסירט:

The Big Stick, 177 E. B'way, N.Y.

דעם קונסט-לאך-נאכט — די ליכטיגסטע נאכט פון
יאהר, די פריידיגסטע און גליקליכסטע — איז זונטאג
אונזנט, מאי דעם 29טען, אין מאנהעטען אפערע הויז.
איינצעלהייטען לייענט דעם קונסט.

א חלום

(ערצהלונג)

פון ש. ערדבערג.

— עסען, איהר מוזט עסען — זאגט
דער דאקטאר — ווי קען א מענטש לעבען
אָהן עסען? — עסען? — איז ער אהיים געפאהר
רען נאך קלארא.
— אויף אלע משומדים געזאגט געוואר
רען אזא סוף — ווינטשט נאנץ קלארא.
האסט עס געדארפט? פייניגט
דער טאטע און בייסט די האלב גרויע
באד.
— ווער א מענטש, ווער א מענטש —
וויינט די מאמע און טענה'ט צום טאטען:
— נישט געוואלט זיך משרד זיין מיט
אוישביצער רב...
נן, נעה, זען זיך אוועק און עס!
אנטלויפען, אנטלויפען! וואוהין? צוריק
וואו פריהער?
— עסען — זאגט דער דאקטאר —
ווי קען א מענטש לעבען אָהן עסען?
נאך אמעריקא! נאך ליגט אין די
נאסען. אננעהמען א האנט גאלד און עסען
און לערנען. א האנט גאלד.
דאנקען גאט, שוין אין אמעריקא.
אבער נאך אין די גאסען? וואו? מען
מוז ארבייטען. און וואך נאך וואך, חודש
נאך חודש, ס'איז נישטא, נישטא קיין אר-
בייט.
און עסען? זאגט דאך דער דאקטאר:
ווי קען א מענטש לעבען אָהן עסען?
אוי, א גליק! אויף דער בויערי א
סיין. מען דארף ארבייטער. אריין.
— איהר'ס נישט קענען — זאגט מען
איהם.
— פארוואס?
— טראגעדיע ברעטער?
— יא.
ער האט אונטערגעלייגט א קישלע,
א פין קישלע, א ווייס, אויפ'ן פלייצע
און געטראגען ברעטער. ווי אזוי? ווייס
דער טייוועל! דערלעבט פארנאכט, אפ-
גענומען א האלבען דאלאר און אהיים גע-
גאנגען און די פלייצע איז אראפגעהא-
נען, אראפגעהאנגען...
טראגט ער דען נאך אלץ די ברעטער?
וואכען לאנג איז די פלייצע אזוי
אראפגעהאנגען.
און אויב דו מיינסט שלעכטס איז אויף
אייביג? לאך זיך אויס. נארנישט, היינט
ביי מיר, מארגען ביי דיר.
יעצט פערדעלט ער, האט פרנסה. א
פאר דאלאר אין די בענק, הונדערטער. עס
איז אויסגעצייכענט. און לערנען? נא,
דאס איז איהם אינגאנצען אראפ פון גע-
דאנק. פארפאלען. אבער לייענען? גע-
וואלט! פרעסען און זויפען און שלאפען
ווי א בהמה? יא, אונטערהאנדלען, פער-
לען? דאס אלץ? און לייענען?
איז ער אוועק אין ליבערערי. א קארט
אויסגעשריבען. וויפיל ביכער מען מען
נען? פיר ביכער אויף א מאל. אין צוויי
וואכען פיר ביכער, פיר וואכען אכט. הונד-
ערט און פיר ביכער א יאהר. איין יאהר,
צוויי, דריי, ער וועט אריין אין קאלעדזש,
יא, אין קאלעדזש.
געלויבט און געהייליגט זאלסטו מיר
זיין, אמעריקא!
און, אוי, וועה נעשריען! ווי ער איז
פארנומען! ער נעהט נישט אין ערגעץ,
נישט אין טעאטער, נישט אין מוזאווינג
פיקטשורס. ווען זאל ער געהן? זיי הא-
בען זיך באזעצט אין פיר, פינף שטא-
קעס הייזער, קירד אויף די שטיגען, ארויף
און אראפ, אראפ און ארויף.
מען דארף דאך אבער געהן נעמען ביר-
כער. פיר ביכער אויף צוויי וואכען. אכט
אויף פיר, הונדערט און פיר ביכער א יאהר.
מען מוז נעמען. און ער איז געגאנגען
און גענומען פיר ביכער. ווי דען! ער
עפענט אויף א בוך, נעמט לייענען. דארף
מען דאך אבער געהן פערלען. איז טאקע
א שאד, ער מוז אוועקלייגען דאס בוך.
נן, אין אווענט אז ער וועט אהיים קומען.
איז ער אהיים געקומען שפעט. דער
קאפ אזוי שווער. די פיס זיינען שווער
ווי די פלייצע אמאל... מען מוז דאך אבער
לייענען! אוי, ווי אינטערעסאנט! ווי
אינטערעסאנט! ווי קען מען נאר לעבען
אָהן לייענען?
ס'איז העלער טאג. ער ליגט אויפ'ן
בעט אין די קליידער. די נאז ברענט.
דאס בוך לעבען איהם. וואו האלט ער?
ביים פינפטען בלעטעל. נישט מערה?
איז ביים פינפטען בלעטעל איינגעשלא-
פען? שלעכט.
און אזוי מארגען, איבערמארגען. די
צוויי וואכען אריבער. האט ער די ביר-
כער איבערגעשריבען אויף נאך אמאל. ווי
קען מען דאס לעבען אָהן לייענען?
און ווידער דאס איינגען. מיאוס גע-
ווארען. האט ער די ביכער אפגעטראגען
און גענומען אנדערע. ווי קען מען דען
לעבען אָהן לייענען?
און בינאכט, דער קאפ איז שווער,
אזוי שווער. די פיס ברעכען, ברעכען ווי
די פלייצע אמאל. אלץ די פארשאלטע-
נע ברעטער.

וואלט מיט א צעהן יאהר צוריק א נביא
געקומען און איהם, נאכדארק'ען, אלץ
פאראויסגעזאגט, וואלט ער דאס קליינע,
ליבע קלארא נישט פארלאזען.
וואס האט ער געוואלט?
נארנישט. א חלום. אין איין העלען
טאג איז איהם א חלום באפאלען, דאס
גאנצע לעבען אנגעפילט, רוחען נישט גע-
לאזט, געצויגען צו זיך, געצויגען...
וואס האט זיך אויסגעלאזט?
נארנישט, א חלום, — א חלום.
אמאל ביינאכט, אז ער קען נישט איינ-
שלאפען, — יא, נאך אמאל, ווייל תמיד
מיר און מאט, צובראכען פון א גאנצען
טאג פערלען, פאלט ער צום שלאף ווי א
גע'הרג'עטער — אמאל אז ער קען נישט
איינשלאפען, דערמאנט ער זיך אן חלום
און עס ווערט איהם ביטער ביי צום
שטארבען.
... ביז פערצעהן יאהר געזעסען און גע-
לערענט. דער רב האט זיך ארומגעטראגען
מיט איהם. משה'קע אברהם יעקב'ס —
אן אבן טוב. טאטע-מאמע האבען ליב
געהאט ווי דאס שווארץ-אפעל.
און קלארא? האט זיך דאך גאנץ קלא-
רא געבענטשט מיט איהם!
— האט אברהם יעקב א בחור'ל,
הלאז, אָהן זיין שאַדען, אויף אלע אידן
שע קינדער געזאגט געווארען.
— אברהם יעקב, וואס טוסטו נישט
קיין שדוך מיט משה'קע? — האט
דאס „שטיבעל" געפרעגט.
— נאך צייט — שטייכלעט דער טא-
טע — זאל ער לערנען.
— ס'איז אמת, חנה'שי — פרעגען
ווייבער — איזשביצער רב וויל זיך מיט
אייך משרד זיין? א גלייכע זאך.
משה'קע א טיערער בחור, אָהן עין הרע.
האט איהם ביי טאטע-מאמע עפעס גע-
פשוטל? זיי ווינען דאך געשטאנען אי-
בער איהם און געהיט די פארע פון מויל.
און ווען אפילו דאס טעלערלי פון הימעל?
האט דער טייוועל אנגעטראגען דעם
לעהרער מיט דער פעליריגע. געווען אזא
פיינער מענטש, אן ארענטליכער און האט
זיין לעבען פאר'סמ'ט. ווער האט זיך
דאס געקענט ריכטען!
קומט איינמאל דער לעהרער מיט דער
פעליריגע אין בית המדרש, זעכט זיך צו
און הויבט אן שמועסען און לערנען.
געה ווייס, טראגט א פעליריגע און איז
א למדן...
רוקט ער איהם אונטער דעם „אהבת
ציון". ירושלים, אמנון תמר, קיין שום
שלעכטס איז נישטא אין דעם. אבער וואס
איז דאס? עפעס שלאפט זיך נישט אזוי
רוהיג. דאס הארץ ציהט אזוי... ער לע-
רענט און — ירושלים, אמנון, תמר,
ערוויקט. וואס איז דאס? דער לעהרער
מיט דער פעליריגע רעדט נארנישט. ער
ברענגט „די קליאטשע".
— עברי טייטש.
— לייען, לייען, וועסטו זעהן א נייע
וועלט, א נייע וועלט — זאגט איהם דער
לעהרער מיט דער פעליריגע.
האט ער געלייענט. שפעטער נאך
ספרים. ביכער און ספרים, ספרים און
ביכער.
גאנצע נעכט אָהן שלאף, די טעג פאר-
חלום'ט.
— וואס איז דאס?
— פאָהר נאך ווארשא — זאגט דער
לעהרער מיט דער פעליריגע — וועסט
זעהן א נייע וועלט, א נייע וועלט.
— פאָהרען? ניין! דאס נישט!
ניין, ניין!
— אפיקורס! משומד! וואס לייענ-
סטו? — האט יוסף וואלטער אנגעהויבען
שרייען.
— אפיקורס! משומד! — האט
גאנץ קלארא נאכגעשרייען. און דער טא-
טע וויל קריעה רייסען, און די מאמע
וויינט.
— פארוואס?
— פאָהר נאך ווארשא, נאך וואר-
שא — זאגט דער לעהרער מיט דער פא-
לעריגע — וועסטו זעהן א נייע וועלט, א
נייע וועלט.
— אפיקורס! משומד! — שרייט
גאנץ קלארא, גרויס און קליין.
שוין. משה'קע איז אין ווארשא. און
זעה נאך די שמחה. סטודענטען, לעה-
רער, שרייבער — אלע ווילען לערנען מיט
איהם. און עסען? שלעכט. הונגער און
הונגער. איז ער געווארען א לעהרער.
נישט קיין לעהרער, א מלמד. ער לערענט
גמרא. ער געהט אבער קורץ געסלידעט,
א פעליריגע. מען זאגט ער איז א לעה-
רער — זאל זיין.
און א דאנק דעם אויבערשטען. ער
לערענט אליין אויך. האט שוין אן אטעס-
טאט. און ווייטער? שטעה.
אויסלאנד. אויסלאנד.
בערלין, פאריז, ברוסעל, בערן, גענע
און וואו נאך דארט צו אלדי שווארצע
יאהר, אוי, ווי שווער עס איז! און ער
איז קראנק געווארען.

(שלום אויף זייט 15)

מיר האָבען געהערט, אז די קאָמיטע
געפינט גרויסע שוועריגקייטן אין קריגע
א פאסענדע האָל פאר דער ערעפענונג פון
יעם קאמפין. מיר האָבען געהערט, אז
אין אַ נעוויסער ארמאָרי האָט מען זיך
ענטזאנט צו פארדינגען די האָל פאר אזא
קאמפין, ניט אכטענדיג, וואס צווישען
די רעדנער איז אָנגעגעבען געווארען ס'ע
מועל גאָמפערס, אלס הויפט רעדנער.
דאָס איז אלץ זעהר מעגליך. אָבער
פון דעסטוועגען איז שווער זיך פארצו
שטעלען אז מ'ט גומט ווילען און מ'ט
ביטעלע זעהר פלייסניגקייט זאל ווירק
ליך זיין אונמעגליך צו קריגען א האָל פאר
אזא צוועק. דאָס וואָלט דאָך טאקע גע
מיינט כמעט ווי א פארבאָט פון יעדער
עפענטליכער פראפאגאנדע, פון יעדער
פראָטעסט פון דער זייט פון דער ניו
יאָרקער בירגערשאפט. מיר קענען עס
אָבער ניט גלויבען. און מיר ערוואַרטען
דאָס נאר אין ניכען, ניט אכטענדיג אוי
פאר שוועריגקייטן וועלכע מ'ט דער ניו

ערשטע טאג אדער אפאיינממענטס אין דער קלאומאכער יוניא

פון ישראל לעווין

אין האב שוין מיט אייניגע וואכען צוריק געשריבען וועגען דער פראגע פון עלעקשאנס און אפאיינממענטס אין דער ענגלישער אויסגאבע פון אונזער צייטונג, און דאס קלאר געמאכט די שטעלונג פון דער עקזעקוטיוו באאדער פון לאקאל 10. נאך אויב מיר האבען דאן געהאט גע' נוג אורזאכען צו זיין געגען דער זאגנענער טער, דעמאקראטישער באוועגונג פאר עלעקשאנס, זיינען מיר יעצט, נאכדעם ווי מיר האבען איבערגעלעזען אין "גערעכ" טיגקייט, פון 2טען אפריל, דעם ארטיקל פון ברודער פ. קאמלער, מעגערזשער פון לאקאל 1, נאך מעהר איבערצייגט, אז אונזער שטעלונג געגען וואהלען פאר ביזנעס איידזשענטס אין די ריכטיגע.

פאר יאָהרען און יאָהרען זיינען די ביזנעס איידזשענטס ערוועהלט געווארען דורך דער אלגעמיינער מיטגלידערשאפט פון דער קלאומאכער יוניא און פון יאָהר צו יאָהר איז דער מאטעריאל אלץ גע' וואָרען ערגער און ערגער. וואָס מעהר דעמאנטיש איינער איז געוועזען, וואָס מעהר גוטער ברודער איינער איז געווע' זען מיט א מעמבער, אלץ מעהר שאנסען האָט ער געהאט ערוועהלט צו ווערען. עס איז געקומען אזוי ווייט דאָס מאַנכע ביז געס איידזשענטס האָבען פארנאכאלעסיגט די אינטערעסעס פון דער יוניא אבי זיך איינצוצוקומען פריינדשאפט צווישען די מעהר אדער וועניגער איינפלוסרייכע מעמ' בערס.

ענדליך זיינען די עלעקשאנס, מיט דער צושטימונג פון אלע לאקאלס, אָפּגעשאפט געוואָרען און אויף וויער פלאץ האָט דער דזשיינט באַאדער איינגעפיהרט די יעצטיגע סיסטעם פון אפאיינממענטס.

די אפאיינממענטס ווערען הילף גיט געמאכט פון א דיקטאטאר, ווי מען פיר' בירט עס איינערדען די מיטגלידער, נאך אין אונזער יוניא. פון א מיטגלידער' שאפט פון דריי הונדערט אין 1915 זיי' נען מיר אויסגעוואקסען צו איבער 12 הונדערט אין 1921, און פאר די לעצטע דריי מאָנאטען האָבען מיר אריינגענומען פרישע פיער הונדערט מיטגלידער אין אונזער יוניא. כן ירבו!

די נייע רעקארדען קומען מייסטענס פון טריידס קולס און פון נים יוניאנער' פער, וואו זיי קריגען די ערשטע לעקצור' אָנען אין הלכות עמבראידערי, און וועל' כע מיר אסעמבלירען אין אונזערע שט' פער אזוי גיך, ווי זיי קענען שוין אבי' סעל די מלאכה. די יוניאן פאסט אויף אויף דעם סלידינג סקיל פון אועלכע בעלימלאכות און זאָרען פאר דעם, דאָס זיי זאלען גיט עקספלאטירט ווערען. מיר האָבען לעצטענס אנגעפיהרט א גרויסע ארגאניזאציע פון קאמפיון צו אר' גאנצווערן די נאָך אויסגעבליבענע ניט' יוניאן שפער, און מיר זיינען געווען זעהר ערפאלגרייך אין אונזער ארבייט. פיעלע שפער זיינען געוואונגען געווען צו סעלען, נאָך דעם ווי זיי זיינען אפ' געסאָפּט געווארען פון דער יוניא.

אזוי גיך, ווי ס'איז געגרינדעט גע' ווארען דער דזשיינט באַאדער אין דער ווייסט און דעם אינדוסטריעל, איז אונז' זער לאקאל געווארען א טייל פון איהם און זיך אנגעשלאסען אלס גלייכצארכ' מיטער מיטגלידער, מיט אלע רעכטען און פארפליכטונגען פון די אנדערע לאקאלען. דער לעצטער גענעראל סטריק אין

דער ווייסט און דעם אינדוסטריעל האָט פאר אונז געוואונען די קאנצעסיע פון די ארבייטסגעבער, דאס די עמבראידעריס פון די יוניאן ווייסט און דעם הייזער זאלען געגעבען ווערען צו יוניאן עמבראיד' דערי שפער. מיר זיינען יעצט זעהר שטארק פארנומען מיט דער שווערער אויסגאבע צו צווינגען די ארבייטסגעבער אפצוהיימען דעם אויבערדערמאנען פאר שריפט פון אונזער קאנטראסט, און דער דזשיינט באַאדער איז אונז באהילפן אין דער ארבייט.

דער 1טער מאי פון 1921 האָט פאר אונז געהאט א באזונדער באדייטונג. דאס איז דער לעבעדיגסטער, אינטערעסאנט' סטער און וויכטיגסטער יאָהר אין אונזער געשיכטע. דערפאר האָבען מיר באשלא' סען צו פיערען דעם יאָהר דעם ערשטען מאי, דעם גרויסען פראלעטאריע יום טוב פון די ארבייטער פון דער גאנצער וועלט, אויף א נאך פיערליכע אומן. אונזער ברייטע מיטגלידערשאפט האָט זיך אין מאסען באטייליגט אין דער גראנדעווער פאראמלונג און שעהנעם קאנצערט, וואס עס איז פון אונז צוגע' גרייס געווארען פאר דעם ערשטען מאי. דער ערשטער מאי 1921 איז באנע' גענט געווארען מיט שטחה און יובעל, מיט הארצענס פרייז און נשמה ציטער פון אלע באנען עמבראידערי ארבייטער אין דער שטיין און שטאָל גרויסער שטאָדע ניו יאָרק.

פון א קאמיטע, באשטעהענער פון מעמ' בערס פון אלע לאקאלס, וועלכע זיינען אָנגעשלאסען אינ'ם דזשיינט באַאדער. לויט א באשלוס לעצטענס פון דעם דזשיינט באַאדער, דארפן די אפאיינממענטס גע' מאכט פון דער אויבערדערמאנער קא' מיטע גוטגעהייסען ווערען פון דעם גאנ' צען דזשיינט באַאדער און די לאקאלס. אז דער פערסאנעל פון די יעצטיגע ביזנעס איידזשענטס איז נישט אן ערד א פיל בעסערער סיי אין אינטעליגענץ, סיי אין פעהיגקייטען וועט מוזען צוגעבען יעד' דער אומפארטייאישער באַאכאכטער. דער פראגרעס פון דער קלאומאכער יוניאן איז די לעצטע אייניגע יאָהר מוז, אין א גאנץ גרויסער מאָס, צוגעשריבען ווערען צו דער איבערגעגענהייט און פעהיגקייטען פון די ביזנעס איידזשענטס.

וואָס, אַלזא, האָט אונז פאסירט אז די פראגע פון אפאיינממענטס און עלעק' שאַנס זאל פלוצלונג ארויסגעבראכט ווע' רען אויפ'ן טאנעס-ארדנען? איז עס טאקע אום צו ראטעווען די קאונטרי פאר דעמאקראטי, אלא ווילאן? ווערען טא' קע די מיטגלידער בארובט דורך דעם אוי' טאקראטישען דזשיינט באַאדער פון זייערע עלעמנטארע רעכטע, ווי עס וויל אונז מאכען צו גלויבען די עקזעקוטיוו באַאדער פון לאקאל 1?

אונז שיינט, אז די טענה פון דעמא' קראסי איז נאך צו פארבלענדען די אוי' גען פון דער ברייטער מיטגלידערשאפט, וועלכע מיינט באמת נאך די מעמבערען פון דער יוניאן אלס א גאנצע. אינט קאר' מעט דעם עולם מיט שעהן-קלינגענדע פראצען כדי צו קענען כאפן פיש אין מוטע וואסער.

די מעמבערס פון יעדען לאקאל ער' וועהלען די בעסטע און טרייעסטע מיט' גלידער אלס זייער עקזעקוטיוו באַאדער. די עקזעקוטיוו באַאדער, ווידער, ערוועהלען פון צווישען זיך די פעהיגסטע אלס די דעלעגאטעס צו דעם דזשיינט באַאדער. אין אנדערע ווערטער הייסט עס, אז דער דזשיינט באַאדער באשטעהט פון די בעס' טע צווישען די בעסטע מיטגלידער, וועל' כע מיר פארמאנען אין דער יוניאן. היינט ווער, מיינט איהר, קען בעסער אפשאצן די ארבייט פון די ביזנעס-איידזשענטס, די מיטגלידער פון דעם דזשיינט באַאדער, וועלכע פאסען דירעקט אויף אויף דער ארבייט פון די באשאפטע, אדער די ארביי' טער אין די שפער? קען דען, לאמיר זאגען, א מעמבער, וועלכער ארבייט ביי א סאבמאנופעקטורער אין דרווישאן סטריט וויסען די דער ביזנעס איידזשענט' וועלכער אסענדרעט צו די אסאסייאטען שפערס אפמאן איז פאסענד אדער נישט? וואלטען כאטש די קעמפער פאר דע' מאקראסי פארגעשלאגען, אז יעדער לא' קאל זאל פאר זיך ערוועהלען איהר פלא' פאראציאן ביזנעס איידזשענטס, צו וועלכע זי איז בארעכטיגט לויט איהר צאָהל מיט' גלידער און דאן זיי אריינשיקען צום דזשיינט באַאדער, וואָלט נאך געוועזען א האלבע צרה, וויל אינ'ם לאקאל גומא קען מען די לויפערנער קאנדידאטען מעהר אדער וועניגער. אָבער די אויבערדער' מאַנעס עקזעקוטיוו באַאדער שלאָגט דאך פאך אלעמיינע וואהלען, אזוי צו זאגען א שמעלץ טאפ, היינט ווי אזוי וועלען די מעמבערס וויסען פאר וועמען צו שטימען אין דעם דור פאלגה?

איבערהויפט איז די טענה פון מיי' פריינד קאטלער וועגען די פעהיגקייטען פון די ביזנעס איידזשענטס א לעכערלי' כע. לויט זיין מיינונג קומט אויס אז א ביזנעס איידזשענט איז נאך דאן פעהיג, ווען ער באקומט א גרויסע צאָהל שטימען, און וואָס מעהר שטימען איינער באקומט, אלץ פאסענדער איז ער. לויט דעם רעכ' נונג האָט מעיאָר היילאן באדארפט צו זיין דער בעסטער מעיאָר וואָס ניו יאָרק האָט ווען געהאט, ער האָט געקראָנען אין יאָהר 1919 מעהר שטימען, ווי גענאָסע היילקוויס און מיטשעל צוזאמענגענומען. ווער, אָבער מיי' פריינד קאטלער האָט, אין זיין לאנגער עקספיריענס אלס מעגערזשער פון לאקאל 1, געמענט וויסען, אז נישט אלע פאל איז דער יעניגער, וועל' כער באקומט די גרעסטע צאָהל שטימען דער פעהיגערע...

אין שמעליטאפ — אדער שטאלץ טאפ לעקשאנס קען אויך פאסירען אז די פאליטישעס פון צוויי פון די גרעסטע לאקאלס זאלען מאכען די אחת און אויף אזא אופן קאנטראלירען די גאנצע עלעק' שאַנס און דורך דעם אויך די גאנצע יוניאן. צי דענסט איהר, אז דאָס וואָלט צוגעגעבען דער יוניאן א סך געוונד' פריינד קאטלער, איהר וועט מוזען ברענ' גען פיל שטארקער ארגומענטען ווי די, וועלכע איהר האָט אָנגעגעבען פאר עלעק' שאַנס ביז יעצט. די מעמבערס האָבען א רעכט חושד צו זיין, אז די גאנצע פראגע איז נישט אזוי, אָנגעוועהטמאָס, ווי איהר

ווילט אונז מאכען צו רענסען, און אז ס'איז נישט מעהר ווי א קינסטליך אויפ' געבליאזענע אפערע. די צייט און ענער' ניע, וועלכע ווערען פארשווענדעט אויף דיווער אָנגעלעגענהייט וואָלטען בעסער בא' דארט אויסגענוצט ווערען צו פארשטאָר' קען אונזערע ריידען, באזונדערס יעצט, ווען די באציהונגען צווישען דער יוניאן און די מאנופעקטורערס זיינען אנגע' שטרענגט.

מיר זיינען אויך נישט איינפארשטאנען מיט ברודער קאטלער וועגען דער פראגע פון שאפ קאמיטעס, נאך וועגען דעם א צווייטען מאָל.

קורצע שמועסען

צווישען דעם רעדאקטאר
:: און די לעזער ::

מ. ראזען. — וואָלט מ. שמואלזאָן גע' ווען א נייער שרייבער, וואָלטען מיר זיכער פאָרענעמליכט אויפ'ן ברודער, אלס די מיי' נונג פון א לעזער, און דאָס וואָלט זיכער גע' ווען א גרויסע ערנסטקייט פאר דעם שריי' קער צום ווייטערען שאַפן. אָבער מ. שמואל' זאָהן איז ווירקליך איינער פון אונזערע טא' לענטזלעכע און אנערקענטסטע שרייבער. די קריטיק האָט שוין לאַנג ארויסגעגעבען איהר פסק דין אין דעמאלטען זיין. דערפאר אָנ' שטאָט צו פאָרענעמליכען אויפ'ן לויבדיג' זאָגן אויף שמואלזאָן'ס לעצטע סקיצע, ווע' לען מיר עס איהם אפשיקען, און ער וועט עס גענויס אזוי טייער האַלטען, ווי אלעס, וואָס איז געשריבען געוואָרען וועגען זיין שריי' פער. דאָס מיינט אָבער נישט, אז דאָס שריי' בען פון דעם בריף פון אויפ'ן זיין גע' ווען איבעריג, כּוּם און נישט. איהר האָט דאך אין אויפ'ן בריף געגעבען אויסדרוק צו איינער געפיהלען, האָט איהר שוין געהאט איינער שכל. פאָרקעהט, מיר וואָלטען גע' וואָלט האָבען וואָס אָפּטער אַזעלכע אָפּטער צוגעגען פון אונזערע לעזער איבער אלעס, וואָס ווערס פאָרענעמליכט אין דער "גערעכטיג' קייט". אָבער זיי מוזען עס נישט טאן מיט דעם תנאי צו זעהן עס דוקא געדורכט, אין אויפ'ן לויבדיגשאַפּט וואָלט זיך אויך א בענ' קעניש נאך די אַסאָליגע יאָהרען. נו, אין דעם זיינען מיר נישט און גאנצען איינפאר' שטאנען מיט אויך, גענויס זיינען די קינ' דערייאָהרען די רעאָנאָמישע פערזאנען אין דעם מענשליכען לעבען, און עס איז פאר' שטענדיג, אז עס זאל זיך פיהלען א בענק' שאַפּט נאך זיין. פון דעסמוועגען, ווען אויך וואָלט געשפּילט געוואָרען די ברירה צו ווע' רען צוריק א קינד און דורכמאָנען אלעס, וואָס איז ביי אויך אינעם בלוז און עראַונד' רונג, איז ביי אונז א שטארקער קלער, אויב איהר וואָלט מרודע געוואָרען אויף אזא מין צוריקקעהר.

ש. פ. — ליידער איז עס געווען אונגענע' ליד פאר אונז צו זיין מיט אויך און זיך פּרעהען, ווי עס וואָלט זיך געוואָלט. גראדע אין יענעם טאָג האָבען מיר געקראָנען די פּרועדירע בשורה פון דעם טויט פון אונז' זער אלטען פריינד און גענאָסע, דר. ת. זא' לאַטאָווא, און עס האָט זיך גיט געפיהלט, יי צו געהן צו א שמה.

ב. מ. — אויפ'ן טורא פאר די "שמוע' סען" אונזערע ברודער פאר אונז, די שמועסען באאזוכטענע א ביסעלע ערציהונג, א ביסעלע אויסבילדונג פאר אונזערע לעזער און יונגע שרייבער תן אין לויטערשרייטע געניס און תן אין אַנדערע סטער אדער ווע' נאָכער וויכטיגע לעבעדיגעניס, ס'וואָרעם זאל איינער גיט וועלען, אז מיר זאלען איהם ענטפערען דורך די שמועסען? שפעלט אויך פאך, אז מיר מוזען אויפ'ן ווילען און וואָרען עס ארויף און אפּוויקאָרען און איינגענע' ערקלעהרונג, וואָס-וועט וועט אויך ארויסק' מען? איהר וועט דאך אלץ גיט וויסען, ווא' רום דער רעדאקטאר האָט געקאָנטראָלעט אזוי אברווירט, און איהר קענט נאך א פאל ווידער אזוינס אַנשיינדיגע, און עס זאל ווידער גיט מויגען. מו ווי וועט איהר עפעס לער' נען? גאטליך, עס זיינען דא' שטעלע, וועלכע קענען גיט לערען, וויל עס פעהלען זיי פשוט די גומיגע פעהיגקייט, אָבער עס זיינען דא' פיעל, וועלכע זיינען יא לערונגס' פעהיג, און איהר, דאָס זיך, געהערט צו דיע, מו וואָרעם זאלען מיר עס גיט פרוביר' רען טאן? אויך דערפאר, דענקען מיר, וועט א קורצע קריטיק גיט זיין איבעריג. אָבער שרייבען איז עס גיט שלעכט, און די כונה איז א גאנץ גוטע, צו וווינען די הייליגקייט פון ערשטען מאי פאר אן ארבייטער, אָבער גרא' דע אלע אָנגעגעבענע אומשטענדען קענען און מוזען האָבען א פאָרקעהטע ווירקונג אויף דעם לעזער. איבערלייגענדיג עס, וועט דער לעזער קומען צום שלום, אז דער ערשטער מאי געדאָנק איז גיט מעהר און גיט וועניגער ווי א שיק שטימונג, און דאָס נאך העכסט' פאָנאָמישע טענען, וועלכע עס געהט גיט אן קיין זאך, ווי בלוז ווידער איינער-פּוּס, קע' נען באמת אפּהיימען אין זיין גאנצער גאנצ' קייט דעם ערשטען מאי. גענויס האָט איהר גיט באשלאָסן דאָס פון דעם שאַנדפונקט, אָבער דערפאר שטעק קענען מיר עס גיט דרוקען. זעהט איהר, א ברודערזשע צווישען וואָלט דאָס גענויס פאָרענעמליכט אונזער דעם נאָמען

א ראנק פאר ברידערליכע הילף.

מאָרס אפּעלבוים, א מעמבער פון לא' קאל 1, אן ארבייטער פון דער קלאומ פיר מע. ר. סאדאווסקי, באדאנקט דעם שאפ טשערמאן פון דעם שאפ, וואס מען האָט איהם פּינאנציעל ארויסגעהאָלפּען, נאכ' דעם ווי ער איז אייניגע וואכען קראנק געווען, אויך די פירמע האָט בייגעשטיי' ערט 25 דאָלאר און ער באדאנקט גלייכ' צייטיג אויך די פירמע.

„דער פאנשיקער“, און זי וואָלט דערמיט עווינסעפיהרט צו מאכען די אידעע פון ער' שטען מאי כמעט ווי לעכערליך.

מ. סאלאמאן. — פאר אזא פאל, ווי אויפ'ער, איז אין פילע אונזערע לאקאלס אויסגעפיהרט קראנקע-בענעס, איצט איז שוין, גאטליך, צו שפעט, אָבער איהר האָט געטאן אן עולה געגען זיך און אויפ'ן פאל, מילע, וואָס איהר האָט זיך גיט אָנגעשלא' סען, אלס מעמבער אן דעם „א. ר.“ אדער אן אויפ'ערד אָנגעדער ראיעלע, ערליכע בענעסען סאָסיעטע, דאָס וואָלט אין די איצטיגע אומ' שטענדען געווען פאר אויך פשוט א מיטעל צו דערהאלטען דאָס לעבען. נאך עס איז דאך שוין פארשאלען. מיר וואָלטען אויך דאָרעם געראטען צו שרייבען נאך א מאָל צו אויפ'ר לאקאל, אָפּטער אויך דער ערשטער בריף פאך לאַרען געגאנגען. ערקלעהרט זיך אויפ'ר לאַנג גאנץ אָפּטענהערציג, און מיר קענען גיט פאך שטעלען זיך, אז דער לאקאל זאל זיך גיט אָפ' רופען אויף אויפ'ערד אן אופן אויף אויפ'ר הילף-געשריי, איהר קענט עס אָבער נאך פאך לאַנגען אלס א טובה, האָט אן זינען, אז די יוניאן האָט גיט קיין פאָנדס פאר דעם, און גיט דאָס איז איהר צוועק.

ו. ו. — אָם אזוי אויך עס שוין אָפּט, מיר האָבען געמיינט, אז איהר וועט אונז דאָנקען, ערשט גאָר איהר שלעם אונז, נאך אלעמען זעהען מיר דאך גיט איהר, און וואָס מיר האָבען זיך אזוי פאָרזונדיגט... דאָס פערזענליכע האָבען מיר דאך אויסגעדראקט, און געבליבען איז דאָס אלגעמיינע, דאָס ריח' רעגנע, און פילע האָבען דאָס שטארק גע' גלייכען. מו וואָרעם קומט אונז אזא שטראף? אָבער מיר זאלען איבער אונזער יובות פאר א פערזענליכע שמועס, און לאמיר האַפען, אז מיר וועלען ווידער זיין גוטע פריינד.

מ. פ. — ווערט פאָרענעמליכט, אָבער וואָרעם אזוי זעלמען?

י. לאַנדאָן. — אויב מען זאל אויסטוי' טשען דעם קלאַסען-קאָמפּאָ אויף אזא אופן, ווי איהר טוט עס, וואָלט עס געמיינט, אז די אר' בייטער דארפן זיין אין אייביגען קריג מיט דעם באָס, אייביג איהם אָנשאַן אַלערליי רשעות, נו, קען זיין אז מו א געוויסען שטעלע שטענדיגט זיינען איהר גערעכט, שטעלע זיך אָבער די פּרעג: ווי וואָלטען דאן די ארבייטער איבערהויפט געקאָנט ארבייטען אין שאַפ? לויט אויפ'ר מיינונג וואָלט אויסגע' קומען, אז דער ריכטיגער קלאַסען-קעמפער איז דער פרעסע, וועלכער וויל איבערהויפט גיט ארבייטען, און זעהט ווי עס איז דורכ' קומען, אָנ' נאך גיט ארבייטען און שאַפּען „סורפלוס וועלען“ פאך. באָס, און דאך וויסען מיר, אז דער פרעסע איז וועניגער פון אלץ א מענש, וואָס העלפט דעם ווייטע' רען פאָרשטרייט פון די ארבייטער. און א געוויסען זין איז דער פרעסע גאָר א געפאָר. דער „לומפּען-פּרעסע“ איז גיט און די מייסטע פעלע דער רעאָקציע, גיין, מיר פאר' שטעהען דעם קלאַסען-קאָמפּאָ אַביסעלע אַנדערש, מיר מיינען, אז אין דער צייט, ווען דער אר' בייטער ארבייט, דאָרף ער, אלעס ערנעסען, און אויך איז זיינען איינערע אומערקעטען, ערפילען געטריי און עהרליך דאָס, וואָס ער האָט צוגעזאָגט, מיט דעם אלעס וועט ער ארויסרופען צו זיך און צו זיין קלאַס דעם העכסטען רעספעקט, און דאָס שטארקער וועט זיין קאָמפּ געגען דעם באָס זיין, ווען עס וועט קומען דערצו, דערפאר האָבען מיר גיט בא' געגען קיין זינד געגען דעם קלאַסען-קאָמפּ' געזענען, ווען מיר האָבען זיך אויסגעדריקט, אז עס קען יא אַסאָל געשעל זיין, אז אַפּטער-מאָנ זאל אַזא טאן דאָס בעסטע, וואָס ער קען, פאר די ארבייטער אין זיין שאַפ, און אין דער לעצטער צייט אויך געפיען חן און צו זיין פון דעם באָס. נאך אלעמען איז אַזעלכער דער אידעאלער שאַפ-שערמאן, וועלכער פאָרשטעהט אזוי צו האַנדלען, אז צווישען ארבייטער און באָס זאלען זיין וואָס וועניגער מיסאנערשענדיגס, אַזעלכע זיינען, גאטליך, דא' וועניגער, אָבער די, וועלכע זיין נען דא, דארפן דערפאר דאָס מעהר געלויבט ווערען, און פון דעם שאַנדפונקט, קען זיין, האָבען מיר ווירקליך באַגאנגען א פעהלער, וואָס מיר האָבען גיט געדורכט יענעם דאָנק אויסדרוק פון די שאַפ-ארבייטער צו ווידער שאַפ-שערמאן.

ד. בערקאוויץ. — מיר האָבען אין אוי' נעם פון די פרייהייט, „שמועסען“ אויס' געזאָגט אונזער מיינונג איבער דעם שמועל צווישען אונזערע שטאַדט-שאַפּעס וועגען דעם צוויילען די פרייהייט פון שאַפּעס צו די צווייטע, „אָפּטענאָרס“, פון דער אָנ' דערקער זייט איז עס שונאס אזוי געטרייט צו מאַכען פון דעם א געוואלדיגע פרינציפיעלע פראגע, צו וואָלטען דעם געקענט אָדער גיט פאָרלאָגען די פרייהייט פון שאַפּעס פאר זיך געגען וואָס און געגען וועמען ער האָט זיך

פון הלל ראגאף.

דאס איז איינע פון די וויכטיגסטע
פראבלעמען וואס שטעהן פאר די יוני-
אנס אין דיזען מאמענט. דער אלטער
תירוץ פאר גיט לערנען, פאר גיט בילדען

נו, אַט האָבען מיר שוין דערלעבט צו
האָבען ביירע זאכען, אי אַ סורצען אר-
בייטס־טאָג, אי פּראָהיבישאַן. איז די
נבואה מקוים געוואָרען? זיינען די אר-
בייטער מאַסען אין די לעצטע יאָהרען
וויקליך ערהאַבענער, מעהר קאָמפּס-לויט-
טיג, מעהר קלאַסען-זאָוואַוסט? האָט
די אַרבייטער באַוועגונג געמאַכט אין אַל-
געמיין באַדייטענדען פּאַרטיט אין דער
ריכטונג פון אויפֿסלאַעהרונג, פון אידעא-
ליזמוס?
לידער ניט.

די פארקירצטע ארבייטס־טעג האָבען
געבראכט פיל מעהר נוצען די טעאטער־
די מאנאויס, די פלעזשור־פלעצער, ווי דעם
לעקטשור האָלל און בילדונגס קלאַסען.
ביי די קריסטליכע יוניאָנס איז אויך ניט
פרעהליך. יוניאָנס, וועלכע צעהלען אַ
מיטגלידערשאפט אין די צעהנדליגע טויז-
זענטער, מענען ניט אנפילען אַ האָלל צו
אַ לעקטשור, איבערהויפט נאָר ווען די
לעקטשור איז וועגען אַן ערנסטע טעמאָ,

פון קאפריז.

אז איך בין עלטער געווארען, האָב איין
עם טעות דערדעהן (ניט דעם איינציגן
עות!...). איך האָב ערפֿאָהען, אז ד
עלם איז איינגעטיילט אין צוויי סאַרטע
ענשען: איין סאַרט, וואָס האָרעוועט
ווערן מיט דעם שווייט פון זיין אַננעייכ
אז דעם ביסען ברויט און קעמפט פאַר
באָניאָנאָ און באָפּרייאָנאָ. באָני
נגט און באָפּרייאָנאָ פון דער וועלט, דער
ער צווייטער סאַרט, וואָס לעבט פון דע
רשטענס פּראָצע, מיט גאַרניט אויסע

דעמאָלט פלעג איך א שפּרינג טאָן איין
פעלד ארויס, זיך א קייקעל געבען צעהן
מאל אריבער אויפ'ן גרינעם גראָז, דער
נאָך א ברעך טאָן אכזריות'דיג א פאָר
צווייגען פון דעם "כּוּים פון פריהלינג",
און מיט פולע אָרעם מיט מאַי (בעז)
א פּער'שיכור'טער צוריקערען אליהם און
כעשיינקען די מיידלעך אויפ'ן וועג מיט
דער פריהלינגס־מחנה...

ווערען ווירסליך א קוואל פון דעם העכ-
סטען גענוס, פון דעם פיינסטען סאָרט
פארניצען ?

די אַרבייטער באַוועגונגען אין דער
נאַצער וועלט שטעלען איצטער דינע
פראגע אויפ'ן טאַגס-אָרדנאָנג. די אידן-
שע יוניאָנס מוזען אויך טאָן דאָסזעלבע,
די נאַצע ציקונסט זייערע און אַבסאָלוט
אַפהענגיק אָן זיי, צי זיי וועט ערלינגען
צי ערהויבען דעם אַרבייטער גייסט, און
פאַרבסערען זיין גייסטונג צושטאַנד,
פונקט ווי זיין מאַטעריעלען צושטאַנד.

פון אים וואלדינסקי.

פראספעריטי און, דאנקען הישם יתברך,
פינף יאהר צייט, און דער פאך ווערט
אלץ גרעסער און האלט אין איין וואקסען
אין בליהען.
די מערקווערדיגע אנטוויקלונג פון
טרויר שפילט זיך אפ אין פולער מאס

מיר האבען רעדוצירט די ארבייטס שטונדען פון 54 צו 44 שטונדען א וואך. די פאדרינסטען פון נעניטע פאלייטע האבען מיר געהעכערט פון 14 און 16 דאלאר א וואך אויף 65 און 75 דאלאר א וואך. לויט די פאשריפטען פון אונז

און ניט איד בין אין כעס אויף אייר
נאר איד האב אויף אייר רחמנות;
אויף אייד, וואס איהר קעממט גענע
דעם ערשטען-טאג, דעם פינפטן פון פרייה
לינג וועגער-לייזונג און ביי-לייזונג...

נאך אויף אזע אומן קאן מען מאכען
 טאלס פון דער וועלט, קאן מען פון איהר
 נחת דערלעבען.
 און איד האב געבענשט די הענט, וואס
 האבען עס געטאן.
 איד האב געבענשט די שרבייטער, וואס
 האבען צום ערשטן מאל אין אן ערשטן

טיקעסס צו באקומען אין אָפּים פון „רי צייט“, 153 איסט בראַדוויי.
ברוקלין: 5. קאָהען, דזשולערי סטאָר, 44 נראהם עוועניו; שול-
ף דראַג סטאָר, 182 מאַנהעטען עוועניו; קאנטאָר'ס דריי נודס סטאָר,
1 מאַנהעטען עוועניו; א. פישעלמאן'ס דראַג סטאָר, 36 ריעד עוועניו;
אנזוויל: גאלדבערג'ס פארמאצ, פיסטין און ראקאוועי עוועניו;
יופיצינ'ס דראַג סטאָר, 278 מהאטמאָרד עוועניו; גאנזבערג'ס דראַג
סטאָר, 1829 פיסטין עוועניו; בראנסק: א. קעאשא דראַג סטאָר, 1722
מנייטה עוועניו; סמירן דזשולערי סטאָר, 1337 ווילקיןס עוועניו;
עווענבערג'ס ספיישאָנערי, 1154 יוניאן עוועניו; שלום עליכם פאָלס
ה' 1387 וואשינגטאָן עוועניו.

און זיינע גענאסען. שבער דער אמת איז
פונקט קאפאיר. די השגדלונג פונ'ם סופרים
קארט איז אין דעם פאל געווען גאנץ אונ-
ערווארטעט, ווייל זי איז אין פאלישענדיגען
ווידערשפרייך מיט זיין פסק אין דעם פאל פון
וויקטאר בערגער. בערגער האט געקראגען א
נייעם טרייעל, ווייל דער סופרים קארט האט
אבערקענט, אז דושיקאוו לאנדס איז געווען
צו פארמיאיש. נון, דער זעלבער דושיקאוו
האט אויך פאראורטיילט העיוואוד'ען און זיי-
נע גענאסען, און פאר דעם זעלבען פארברע-
כען. אויב אלץ בערגער איז בארעכטיגט צו
א נייעם טרייעל, זיינען עס אויך העיוואוד
און די איבעריגע, דערפאר האט העיוואוד
געמעגט גלויבען, אז ער וועט קריגען א נייעם
טרייעל, און ער האט גארנישט געקענט אנענה-
ען, אז זיין אוועקפאהרען זאל פון וועמען-
עס איז אויסגעמישט ווערען, אלס אן "אנטי-
לויפער".

וויילען דעם כבוד אויך א פאר אידען. זאל
אזוי פילעס אנדערעס, וואס די סאציאליסטען
מוען, עפענטליך און פריוואט, נישט שאדען
דעם סאציאליזם. וואלדעק'ס רעדע און פאר-
לאנג פאר דעם כבוד פאר די ציוניסטישע
מוער האט דעם סאציאליזם געוויס קיין רעה
נישט געטאן. אי, וואס ער איז אין דער דע-
באטע לורכגעפאלען? דאס איז גאר נישט, א
דעבאטע איז א מלחמה פון ווייז, פון א שאר-
פען ווארט, אבער דאס מיינט נאך נישט, אז ווייז
און שארפסקיים געהען אימער האנד און האנד
מיט דעם גראדען שכל און מיט די סאקסען
פון לעבען.
ב. לארבער. — אויער קרימק אויף אונ-
זער ארגומענטאציע אין דעם העיוואוד-פאל
איז זעהר און זעהר אונבאארעכטיגט, איהר
טענה'ם, אז העיוואוד האט זיך געמעגט ריכ-
טען, געמעגט זיין זיכער, אז דער פסק פון
פון סופרים קארט וועט זיין געגען איהם

פאר א דענקענדען און עהרליכען מענטשען.
מען ער ווי נישט איינפארשטאנען זיין מיט
זיי, דאס אנדערקענען, און אפשווענען עס?
מיר זעהען דארום נישט איין, אויף וועלכען
גרונד מעדעס האט אין זיין דעבאטע מיט
וואלדעק'ען געקאנט איהם אזוי, "באזיגען",
ווי איהר שרייבט, אז פון וואלדעק'ען איז
גארנישט געבליבען? מיר זיינען נישט געווען
אויף דער דעבאטע, אבער אונז שיינט, אז אויב
וואלדעק איז גאר עטוואס א דעבאטאנט, האט
ער באדארף גאר ארויסקומען דער זיגער.
יעדענפאלס, צו מאכען א פון דער אנגעלער-
גענהייט א פרינציפען-פראגע, איז, לויט אונ-
זער מיינונג, נארישע פרינציפען-פראגעריי.
וואלדעק האט געמעגט אין דעם פאל פארבע-
טען אז דעם סאציאליסטען שולחן ערוך
און האבען אין זיגען, דאס ער איז פארט א
איד, און איהם זאל זיך וועלען, אז די שטאט
ניו יארק זאל איינמאל אין א נאווניע צו-
שטעלן, און דאס עס איז נישט מעהר ווי רעכט

פארוואנדלט, קענען מיר טאן פארשטען. צו
דען, ווייל וואלדעק איז א סאציאליסט, פאר
ער נישט אנדערקענען, אז פרינציפען איינשטיין
און ווייז'ען זיינען פרינציפען, אויפאלע מענטשען,
באשעס ער פילט נישט זייערע איבערצייגונגען
אין באצוג צום ציוניזם? מוז א סאציאליסט
מאכען פאר זיך זיין וועלעל שווי ענג און
קליין, אז קיינער, אויסער סאציאליסטען, זאל
פאר איהם נישט עקזיסטירען? און דאן, איז
עס נישט די העכסטע סאציאליסטישע מוגענד
צו אנדערקענען דאס גוטע און דאס שעהנע,
וואו און ביי וועמען דאס זאל נישט זיין?
און קען איינזען דען אפלייטענען, אז ווייז-
טאן און איינשטיין, מענען זיי זיך געפינען
אויף א זעהר פאלשען וועג, זיינען פארט נא-
בעלע מענטשען, וועלכע ארבייטען מיט אלע
זייערע כחות פאר א גרויסען ציל, פאר די
באפרייאונג, די אויסלייזונג פונ'ם אידישען
פאלק, און דאס עס איז נישט מעהר ווי רעכט



גאנץ געוויס! זיי שמעלען צופריעדען

— און דער בלענד קען נישט נאכגעמאכט ווערען.

דער בעסטער סיגארעט
וואס איהר האט ווען
גערויכערט
קוקט ווי ער איז זיך מחיה!

Chesterfield

CIGARETTES

20 פאר 20 סענט
אין לופט פערזינלעכע פעקערישעס. מען קען
אויך קריגען אין רונדע בלעך באקסטע פון
50 פערס פערזינלעכע.

ווענטירען פון איהם מיט א נאלדענעם וויינער און קייטעל.
פון דאנקען אויך ברודער גראנסקיא פאר זיין גוטע ארבייט.
די קאממע
ה. יאבליאן
מ. ליוויי
י. יוליס
ל. פאסמאוואק.

טעלעפאן גרעמערס 2441
די לעאנארד פרעס
42 איסט 23טע סט., ניו יארק

אמאלגאמייטעד קלאדינג סיסטעם

א קאמפערמאטיווע אונטערנעמונג

געפיהרט פון די
קליידער ארבייטער אין ניו יארק
קויפט דירעקט פון די ארבייטער!
העלפט באקעמפן דעם „אפען שאפ“!
סוטס און אווערקסאוס
פארמינע און צו ארדער פון
די בעסטע וועלענע ווארעם
\$32 TO \$50
דער קאמפערמאטיווער פלאן שאפט אפ
נייט-ווייטע אויסגאבען און פראפאגאנדע.

אמאלגאמייטעד קלאדינג סיסטעם

827 בראדוויי, צווייטער פלאך

דעזיגנערס פאר פרויען קליידער ווערען זעהר פיעל פערלאנגט!



לייבט צו לערנען און פיעל נעלד צו פארדינען!
הונדערטע לייטע האבען שוין אויס-געלערנט אונזער מעטאדע און יעצט פערדינען די פיעל געלד.
נעהמט איצט א קורס
— אין די —
מיטשעל סקול
אין דעזיגנינג פאר פרויען, ביסעס און קינדערשע קליידער. א קורס אין מיטשעל סקול מיינט א באל-דינע פאזישאן און גרויסע גע-האלט.
די מיטשעל סקול וואו נאכגעט דעזיגנינג, פעטערן מייסינג, גריידינג און פיינינג פאר פרויען קליידער. עטענליכע איבער 50 יאהר מיט דעם גרעסטען ערפאלג.
נייע אידעען, נייע סיסטעמען, בעסטע מעטאדען, בעסטע רעזולטאטען. פרויען אונטערזיכט אין אידיש. טאג און שבענדיק קלאסען.
נוטע בעדינגונגען.
שרייבט, טעלעגראם, אדער סוט פאר א פרויען בוקלעט, דעמאנסטראציע און פולע אויסקליפטע.
שבענדיק קלאסען: טעגמאג, מיטוואך און פרייטאג.
MITCHELL DESIGNING SCHOOL
912-920 BROADWAY (Cor. 21st), NEW YORK
Phone, Stuyvesant 8383
Boston Branch: 453 Washington Street, Dexter Building.



קארפעט קליינינג
אלע קארפעטס געקליינט פאר
8 סענט א יארד
ראגס פון 10 ס. און העכער
פרייע סטאנדינג דורך די וועטער מאנאטען.
ווארעם ניט ארויס אייערע אלטע קארפעטס!
עס מאכט ניט אויס אין וואס פאר א צושטאנד זיי זיינען. מיר וועלען שרייבן יעדע שטוב פון שטוב און מאכען אייערע קארפעטס ווי ניי.
PERFECT CARPET CLEANING CO.
E. Tremont Ave. and 180th St., N. Y.
Tel. 1522-1523 Westchester

א חלום.
(שלום פון זייט 6)
און ווידער וויינען אונזעם צוויי ווא-כען. ער האט איבערגעשריבען, אפגע-טראגען און גענומען נייע. און ער איז פארנומען טאג און נאכט. נעהט אין ערנעץ נישט. נישט אין פאמטע-נישט צו בעלער. נאר איין מאל אין צוויי ווא-כען ווארפט ער אלץ אויגן, נעהט אין ביגליאטע נאך ביכער, נעהט און טראגט אפ, טראגט אפ און נעהט, ליינעט קיינ-מאל נישט, קוקט אוי די ביכער און טענה'ט:
— וועט ליינענען, וועל ליינענען, ווי קען מען לעבען אהן ליינענען?
וואלט מיט א עצהן יאהר צוריק א נביא געקומען און איהם, נאלדמארקען, אלץ פארמאכענע, וואלט ער דאס קליינע, ליבע קלאר נישט פארלאזען.
פרעזענטירען שאפ טשערמאן.
מיר, די ארבייטער פון א. דלונאטש, 16 איסט 13טע סטריט, דריקען אויס אונ-זער צופרידענהייט מיט אונזער שאפ-טשערמאן, סעם שטערענבאך, פאר די נוי-טע ארבייט וואס ער האט געטאן פאר אונזער יוניאן און געמאכט אונזער שאפ א גוטע יוניאן שאפ.
אלס א צייכען פון פריינדשאפט פרע-זענטירען אונזערע פריינד פאר דעם.

קלאוק אפערייטארס יוניאן לאקאל 1
אפיס: 100 וועסט 21טע סט. טעלעפאן 8427 וואסקינס

רעגולע סעקשאן מיטינגען
וועלען אפגעהאלטען ווערען
מאנטאג, דעם 9טען מאי, 7 אוהר אבענד
אין די פאלגענדע פלעצער:
בראנקס — 3375 דריטע עוו, נייער קלערמאנט פארקוועי.
הארלעם — 62 איסט 106טע סטריט.
ראון טאון — „פארווערטס“, בילדינג, 175 איסט בראדוויי.
בראנזוויל — לייבאר לייסעאום, 229 סעקמאן סטריט.
די מיטינגען וויינען זעהר וויכטיג. אלע דארפן אונזענער זיין.
די עקזעקוטיווע פון לאקאל 1
פ. קאמלער, מענ. ב. קאפלאן, טשערמאן. ס. רינגער, סעק.

סקוירט און דרעם מאכער לאקאל 23
רעגולע סעקשאן מיטינגען
וועלען אפגעהאלטען ווערען
דאנערשטאג אווענט, דעם 12טען מאי
ראון טאון, אין „פארווערטס“ בילדינג.
בראנקס, אין לאנדאן קאסינא.
איהר זייט אויפגעפאדערט דיוע מיטינגען צו באזוכען.
וויכטיגע פראגען וועלען פארהאנדעלט ווערען.
עקזעקוטיוו באאדער לאקאל 23
ה. וואנדער, מענעדזשער.

עסערס און מוידעסערס וואס דערשען זיך נישט.	קומט זעהן ווי די קארשען בליהען אויף	דאס רויכסטע דאס בעסטע דאס זינסטע דאס רויכסטע
נאדיר'ס פארם		
(דאס גרויסע „האמילטאן-הויז“ היינטער די וואסקינס, 1800 פוס הויז, לעבען א וואונדערליכען מויד צום באדען זיך. אין דער שטענדיגער געגענד פון די קעטקילס.) שרעקט זיך נישט פאר די גרויסע מענשען, וואס קומען צו אונז — זיי זיינען זעהר וואוילע, אויפגאבע, נישטאנגענוגענע מענשען. מיר וויינען שלעכטע געשעפטסלייט. דעריבער גיבען מיר די בעסטע שטיין און באדינונג פאר שרעקליך קליינע פרויען און דעריבער מאכען מיר זעהר וואויל-לע געשעפטען. שרייבט, טעלעגראם (הויזלוי 24 ע. 4) אדער קומט אונטערזיכט. Nadir's Farm, Luzon Stat., Loch Sheldrake, Sull. Co., N. Y.		

בארנעם ל. בעקער
אפמאטעריסט און אפטישער
215 East Broadway 1709 Pitkin Ave., Brooklyn
100 Lenox Avenue 685 Prospect Ave., Bronx

Happiness For Every Home

SAUL BIRNS

DCV'N TOWN	BRONX	WASH. HEIGHTS	BROOKLYN
111 סעקאנד עוו. ניער 7טע סט. פאנא: 8271 ארטשארד	813 וועסטשעסטער ניער פרשפערט עוו. פאנא: 3596 סעלרואו	595 וו. 181טע סט. קאר. סט. ניקאלאס עוו. פאנא: 2655 ווארמווארט	1730 פישקין עוו. ניער אונזערן סטריט פאנא: 7894 נלענסאר

שבת זונטאג מאנטאג

א גרויסער סייר

אין אלע אונזערע 4 סטארס



SONORA — \$100.
\$1 וועכענטליך


פארלירט נישט דיזע נעלענענהייט! קומט אין איינע פון אונזערע פיער סטארס און קלייבט זיך אויס וועלכען מאדעל און צו וועלכען פרייז איהר ווילט נאך. איהר קענט הערען די

וויקטוראלא, סאנארא, גראמאפאנאלא, פאמעה, מאדערנאלא, עארליען

און אנדערע מאשינען זייט ביי זייט און אורטיילט פאר זיך אליין. דיזע אינסטרומענטען זיינען געמאכט אין יעדע פלייש אדער קאליר צו צופאסען אייער פוירניטשור. מיר וועלען עס אייך צושיקען אהיים פאר זעהר לייכטע אכצאהלונגען.



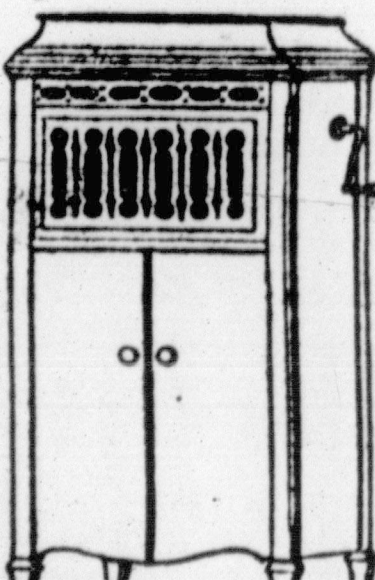
VICTROLA — \$100.
\$1 וועכענטליך



COLUMBIA — \$85
\$1 וועכענטליך

\$1

אונדערע סמילס, פון \$25 ביז \$1,250



PATHE — \$100.
\$1 וועכענטליך

א סייל פון פיאנאס און פלייער פיאנאס וואס טויזענדע האבען פערלאנגט, מיט א פרייז וואס גיט א מעגליכקייט יעדען צו בעזיצען א מוזיקאלישען אינסטרומענט.



דיזע פראכטפאלע נייע פלייער-פיאנא

\$495

בלויז 3 דאללער א וואך

דא האט איהר אן אויסערגעווענהייט ליכע געלענענהייט א טשענס צו קויפען א פיאנא פון קוואליטי און סירוויס צו א גרויסער שפארונג פאר אייך!

דיזע פיאנאס, וואס שמעלען מיט זיך פאר די פיינע סמע אינסטרומענטס וואס זיינען ווען געמאכט געווארען, סיי אין סאן, סיי אין קאבינעט — זיינען ספעציעל ערווארט געווארען, און דער פאקט, וואס זיי ווערען פערקויפט אין סאן בוינגס סטארס גיט זיי א דאפעלטע נא-ראנטי — פון דעם מערער און פון סאן בוינגס.

און אום צו מאכען מער ליד פאר כמעט יעדע מא-מיליע צו פערמאנען א פיאנא אויף פסח, וועלען מיר געבען די ליבעראל-סמע בערינגונגען.



דיזע נייע אפרייט פיאנא

\$275

בלויז 2 דאללער א וואך

מיר טרויען אייך. קיינע גארנאמיעס און קיינע רעפערענס אין גרויסע אונזערע סטארס זיינען אפען יעדען אבענד ביז 10 און זונטאג ביז 6 אוהר.

דער פאסט אפיס נעמט אן בריף פאר רוסלאנד.

דער פאסט אפיס האט ארויסגעשיקט אינסטרוקציעס צו אלע פאסטמאסטערס איבער'ן לאנד וועגען די בריף קיין רוסלאנד, וואס מען האט אנגעהויבען אנצו-נעהמען. אלע פאסט אפיסעס ווערען בא-אויפטראגט אנצונעהמען פאר סאָוועטען רוסלאנד, אוקראינע, גרוזיען און אזער-באדזשאן בלויז געוועהנליכע (ניט גערע-דזשיסטרירטע) בריף און פאסטאל קארדס. דער סטעמפ אויף אזעלכע געוועהנליכע בריף איז דער אייגענער, ווי געווען: 5 סענט פאר א בריף, וואס ווענט נישט מעהר ווי אן אונז, און צו 3 סענט פאר יעדען ווייטערדיגען אונז. די אלע בריף ווע-לען איבערגעשיקט ווערען אין ניו יארק קער פאסט אפיס און פון דאנען — קיין לאנדאן, דורך וואנען די נאנצע קארעס-פאנדעני קיין סאָוועטען רוסלאנד וועט געהן.

קיין מזרח-סיביר און וואלדיוואסטאק ווערען אויך אנגענומען רעדזשיסטרירטע בריף, געדוקטע זאכען, סעמפעלס פון וואארע און געשעפטליכע פאפירען. די קארעספאנדענץ אהין וועט געשיקט ווע-רען קיין סאן פראנציסקא, אדער סיאטעל און פון דארטען קיין וואלדיוואסטאק.

דעזינינג פערטער מייקינג און גריידינג

ווערט געלערענט סטריקט אינדיווידועל.

ביימאג און נאכט שטונדען.

אונזער מעטאדע פון לערנען איז ספעציעל צוגעפאסט פאר דער האלטייל לויפן פון וואר-מענס, מיסעס, דזשונארס, משילדערעס און אינפאנטס גארמענטס.

זעהט אונז איידער איהר מאכט א מיסטיק.

לייערדינג קאלערוזש פון דעזיני-נינג און פערטער מייקינג.

פראקטיקעל דעזינער בילדונג.

פראפ. י. ראזענפעלד, דירעקטאר.

222 איסט 14טע סט., ניו יארק.
(צווישען 2טע און 3טע עווע.)

טעלעפאן: סמייוועסקע 5817.

NEW COURSES IN ENGLISH

at the

RAND SCHOOL

7 EAST 15TH STREET.

Elementary 7.30—8.40
Miss Kruth

Intermediate 8.40—10
Miss Kruth

Interm.-Advanced 7.20—8.40
Mr. Berenberg

Advanced 8.40—10
Mr. Berenberg

EVERY MONDAY, WEDNESDAY AND THURSDAY

New Classes Begin May 9th.

3 Months, \$7.50; 1 Month, \$3.00.

קויפט אויסשליסליך קאלאמביא טהעע צוועטשטשני טשא ווהיים לילי טהעע

מרבֿייטש פון מלך
לענדש, פארמיט
נינט איד, און די
וועלט וועט זיין
מיינע!

בצד פתי התקופתי
ולא מריפה
(מיוזב. צ"ח, 40).
10 מיון בעדעבטי-
קים השלם מיוז ויו
ישמרה, מון העל
מיוז בים ששלטון.

אפיציעלער ארגאן פון דער אינטערנעשאנאל ליידיס גארמענט וואירקערס יוניאן

PRICE 3 CENTS

נאך אלץ די זעלבע אומבאשטימטע
לאגע איז דער קלאוק אינדוסטרי

און פארשטענדליך און האט אויף אלע מען געמאכט א טיפמען איינדרוק. ער האט איבערגעגעבן די לאגישע און שטארקע ארגומענטען, וואס די קאמיטע

דריי קאנפערענצען זיינען שוין אפ-
געהאלטען געווארען צווישען דער קלאק-
מאכער יוניאן מיט דער „פראטעסטיוו
אסאסיאציעשאן", אבער די לאגע אין דער
אינדוסטריע איז נאך אלץ די זעלביגע,
ווי פריער, איידער די קאנפערענצען
האבען זיך אנגעפאנגען. לעצטען דינס-
טיג אווענד, דעם 10טען מאי, האט נע-
זאלט אפגעהאלטען ווערען א פערטער
קאנפערענץ, אבער דער צווייטער צד
האט מאנטאג ביינאכט דעם קאנפערענץ
דערווייל אפגעלייגט. ווי עס הייסט,
האט די „וויס" ענד מינס קאמיטע" פון
דער פראטעסטיוו אסס'ן אויף דינסטאג
אבענד איינגערופען א מיטינג פון דעם
עמעקסיוו באאָרד פון דער אסאסיאציע
שאן, אום זיך צו באראטען מיט וועלכע
באשטימטע פארשלאגען צו קומען צום
נעקסטע קאנפערענץ.

לעצמען שבת האָט דער דזשאָנט
באַרד פון דער קלאָמאכער יוניאן נע-
האָט א באזונדערס שעהנעם מיטל,נ-
אויף וועלכען עס האָט זיך געפּיחלע-
ערנסטקייט פון מאַמענט און די מלכ-
טיגקייט פון דער יוניאן. דער מאַמענט
איז זיכער א נאנץ ערנסטער, אבער קיי-
נער שרעקט זיך נישט... די יוניאן איז גוט
פארבארייטעט צו אלץ, וואס קאן זיך
מאַכען. איז גרייט צו באַגעגענען
דער ארויספאדערונג מצד די באלעבא-
טיס. די קלאָמאכער יוניאן איז א גוט
דיסציפלינירטע קאמפסאַרמיי, שוין אן
אויסגעפּרובירטע, וועלכע איז שוין גע-
ווען אין אייניגע גרויסע שלאכטען
האָט יעדע שלאכטען קיין מאָל נישט
פאַרלאָזען. איי, אַלוא, נישט וואס זיך
צו שרעקען און סיינער שרעקט זיך טאקע
נישט. מען ווארט נאנץ רוהיג אויף די
ווייטערע ענטוויקלונגען.

פרעזידענט שלעזיגער און דזשענע
ראל מענדזשער י. פיינבערג, האבען
אויף דעם מיטלענדיגן אפגעגעבן א פולע
ברייטע פון די פארהאנדלונגען אויף די
קאנפערענצן מיט די פארטרעטער פון
דער אסאסיאציע.

צום ערשטען האט געזען ברודער
פיינבערג, ער האט איבערגעגעבן וואס
ס'איז פארגעקומען אויף די קאנפערענצן
עצן אין אלגעמיין שטרייכען.

פרעזידענט שלעזינגער האָט זיך אפ-
שטעלט אויף אלע איינצעלהייטן. ער
האָט איבערגעגעבן, ווי ער יעדן קאס-
טערען קומט. די מאנופעסטשורען
מיט די זעלביגע פארלאנגען, כאטש די
קאמיטע פון דער יוניאן האָט שוין אויף
די פונקטן געזעסנערט אויף א פריער-
דיגע קאנפערענץ, און באוויזן דעם
צווייטען צד, אז די יוניאן האָט עס נישט
אנגעבען, און אז דאס וואלט איבער-
הויפט נישט געהאלפן אפצושאפן די
אייכלן אין דער אינדוסטריע, וואס די
באלעבאטיס זיינען אויסען אפצושאפן.
שלעזינגער'ס רעדע איז געווען קלאר

צו פארלאנגען אן אינדזשענשאַן
קענען אונזער אינטערנעשאַנאַל אין שוין
מעהר קיין נייעס גיט. דאס איז שוין,
אזוי צו זאגען, א טעגליכע פאסירונג.
דאס איז אבער אלץ גערעדט, מכוּח די
אינדזשענשאַמאַס פון דעם אלטען סאַט,
וועלכער פארלאנגט צו פאררוערען פיקעמען
ע.א.ש. וואס אין סטרייט.

די וואך אבער איז אונזער אינטער
נעשטאנאל אנגעקלאנגט געווארען אין סוף
רים קאדעס אויף א נייער קלאנג, מען
מארלאנגט נענטן איהר אן אינדרושאנקשאן
פון א נייעם סאטם. אינדרושאנקשאן,
ווי עס ווערט באריכטעט אין די „ניו
יאק טיימס", וואס איז עהנליך צו דער
באוואוסטער „דופלעס מאשין קייס".
די וואך איז אויך:

קאנען, פרידלענדרער און מארטין פון
טאָלירא, אַהייף, האָט באשעפטיגט אַרום
350 קלאָומאכער. די פירמע האָט ניט
געקאנט דורכקומען מיט די אַרבייטער,
און האָט זיי אלע אויסגעשלאסען פון דער
אַרבייט. די קלאָומאכער יוגיאָ פון
טאָלירא האָט אויף דעם געענטפערט
מיט אַ סטריק גענוץ דער פירמע. דאס
האָט פאסירט מיט מאָנאטען צוריק, נאָך
פאַר דעם לעצטעם יוגיאָ.

איצט קלאנט אן יענע פירמע אונזער
נימטערנייגשאַל; זי באהויפטעט אין
דער קלאנט, און דא אין ניו יארק זיינע
אנגעפירטע ענווארען סטרייקס קענען די
שעפער, וואס האבען געמאכט ארבייט
פאר איהר, און אז דורך די סטרייקס אין
ניו יארק איז געשטערט ענווארען איהרע
ביזנעס אין טאליעד.

די קיים איז אויפגענומען געווארען
פון ריכטער מעקאווי, פון סופרים
קאורט. ער האט ארויסגעגעבן דער
פירמע א דערווייליגען אינדוסטריאלן
און האט געארבעט א, הירינג" אויף
דעם פרייטאג, וואו די יוניאן וועט קא-
נען פארלייגען איהר צו און דער ריכטער
וועט דאן ענטשיידען, צו דער אינ-
דוסטריאלן בלייבט אין קראפט אדער
ניט.

עם בלייבט, אלזא, צו זעהן, וואס די
ענטשיידונג פון דעם ריכטער וועט זיין
אין דער קיים.
דעם מאַנטאג אין דער פריה איז פאָר

קלאקמאכער יוניאן פון לאס אנדזשעלעס שיפט
הילף פאר די אמאלנאטייעד סטרייקערס

נומע. א שטארקע און א טעטיגע. און
יענע יוניאן רופט זיך אפ אויף אלע יויכ'ס
מינע פראגען.
דינע יוניאן האט פאלישטענדיג
דורכגעפיהרט דעם באשלוס פונ'ם דושער
נעראל עקעקוטיוו בארד, מכה די צוויי
שטונדען ארבייט פאר די אמאלנאמיז
טעד סטריקער. די ארבייטער פון יעדע
פלאנטישעפער האבען געזעען זייערע
יאטונדען ארבייט מיט דער עטלינג ווי
לינקייט ווי עס האט געטון די פליס
פארן יויכ'ס.

קלוקמאכער בלייבט; ניטע יוניאָן
לייט, וואוהין דער שיקזאל זאל זיי ניט
פארבריינגן.
די קלוקמאכער יוניאָן פון לאס אנ-
דזשעלעס, לאַסאל 52, איז נים קיין גרוי-
סע, זי קאן נים קיין גרויס, ווייל דאָס
איז ניטאָ קיין סך קלוקס שעפער. אבער
וויפיל ארבייטער עס ווערען באשעפטיגט
ביי מאכען קלוקס, זיינען זיי אלע אין
דער קלוקמאכער יוניאָן און דער פרייד
איז דאָס 100 פראצענט ארגאניזירט.
די

**א אינדזשאנקשאן געגען אונזער איינ-
טערנעשאנאל פון א נייעם סארט**

נאך אנדערע אינדזשאנקשאן נייעם.

נעקומען נאך אן אינדזשאנקשאן קייס גען אונזער אינטערנעשאנאל. די לאס מאנופעקטשורניג קאמפאני, וואס האט א דעם שאפ אין 153 מעדיסאן עוועניו, האט דורך איהר לאיער געפארערט אן אינדזשאנקשאן. עס זאל דער זינגאן פאר ווערט זיין צו פיקעמען דעם שאפ. דער שאפ פון דער פירמא איז איינער פון יענע געפער וואס זיינען נאך אין סטרייק, אלס אן איבערלייבעכץ פון דעם לעצטען גע- נעראלסטרייק אין דער דעם און ווייסט אינדוסטריע.

די קיים איז פארגעקומען אין סופרים
קארט פאר ריכטער דזשאן וו. מעקאוואי
(שלוס אויף זייט 10)

פארשרייבט זיך אין די יוניטי הויז פון די
ווייסט און דרעסמאכער

די יוניטי הויז עפענט זיך דעם 17טען דזשון מיט א גרויסער אונטערהאלטונג

די איינציגע ארבייטער וואָס זיינען אמאָל
נעקומען אַהין זיינען געווען די ריענער,
די וואָס זיינען נעקומען אַהין באַדיענען
די רייכע „דראַמען און הערען.“ ס׳היי אַר-
בייטער איז אַבער נישט געקומען אַהין זיך
אויסרוהען, צו זיין דאָרט אלס אַ
גאָסט און ענטישטן פון דעם גאַנצען לויט
ס׳זי, און פון דער רייכקייט, און שטענדיק
פון יענער פראַכטפולער אומגעבונג. דאָס
איז פאַר די אַרבייטער מעגליך געוואָרען
נור דעמאָלט, ווען די אַרבייטער אליין,
דורך זייער קאָאָפּעראַציע, האָבען איבער-
גענומען דעם פלאַץ פון די קאָפיטאַליס-
טען.

לעצמען זומער האָט דער פּלאַץ באַ-
לאָנגט צו לאָקאל 26, איצערע בעלאָנגט
עס עס דעם ווייטן באַרד און דער ווייטן
און דעם אינדוסטריע, דאָס הייסט, צו
די אלע לאָקאלס וואָס שטעלען צוזאַמען
דעם באַרד. דער פּלאַץ האָט, אַזאָ, באַר-
קומען אַ ברייטערען בעלעבאָס און וועט
דעם זומער געפיהרט ווערען אויף אַ בריי-
טערען מאַסשטאַב. עס איז דער וואַונד-
פּון דער פאַרוואַלטונג און דיעזען זומער וואָל
דער פּלאַץ זיין פּול מיט געסט דעם נאַצען
סיזאָן. דער פּלאַץ וועט זיין אַמען פאַר
די מיטגלידער פון אלע לאָקאלס פון דער
אינמיטעשטאַנאל אין ניו יארק.

צו דער ערפענונג, ווי שוין געזאגט,
וועט דאס געגעבן ווערן א גרויסע
אונטערהאלטונג, מיט בעוואוסטע
לאגטעס פון ניי יארס. געקומע וואך ווע-
לען מיר שוין קאנען פארעפנטליכען א
טייל פון דער פארגאנגענער א סך מענטשן
וועלען געוויס וועלען זיין צו דער עפענונג
און עס איז ווייטגעשטערט איהר וואלט זיך
גלייך רעדוויסטירען, אין 16 וו. 21טע
סטריט, רום 6.
אלזא, פארלירט ניט די געלעגנהייט
זייט צווישן די ערשטע וואס וועלען
פארן זיך רעדוויסטירען.

מאנטאן דעם 17-טען דזשון, עפענט
זיך די רעזשיסמיריישאנס פאר דער יוני-
טי הויז פון אונזערע וויסט און דרעם-
מאכער, אין מאדערעסט פארק, אין דר
„כליטע בערג“ פון פענסילוואניא, לעבע
דעם „רעלאוער וואטער געפ.“

וועגען דער יוניטי הויז האבען מיר
שוין א סך געשריבען. אבער עס איז נאך
דא צו שרייבען און צו שרייבען.

מיר האבען נאך לעצמען זומער אָנגע
מערקט, אז דער נאָמען „יוניטי הויז“
פאסט זיך ניט פאר דעם פּלאץ. דאָס איז
א סך מעהר ווי א הויז, עס איז א נאָנצע
אימעניע. עס איז א נאָנצע קייט מיט
הייער און קאטעדזשעס, ארומגערינגעלט
ארום די הויפט גרויסע בילדינג, מיט אלע
לעצמע אימפרוואמענטס, פון א מאָדער-
נעם שטאָטישען האָטעל. און ריעזע אימי-
פרוואַמענטס זיינען דאָ ניט בלויז אין
דער הויפט בילדינג, זיי זיינען דאָ אין
יעדען קאטעדזש, אין יעדער הויז פון די
אלע הייער און קאטעדזשעס וואָס רינג-
לען ארום די הויפט בילדינג. וואָלט די
זער פארכטפולער פּלאץ איינגעשטא-
נען אין די הענט פון א יוניאָן, וואָלט די
זער פּלאץ באלאנגט צו פּריוואַט־אייגענ-
טימער, וואָלטען ארבייטער אפילו ניט גע-
האָבט דאָרט צו פארברענגען דעם וואָ-
סיאָן.

און אזוי איז דאך דאס טאטע נעווען.
הער פלאץ האט עקסטרעם פאר צענד-
ליגער יאָהרען, איז נעווען אַן אַריסטאָ-
קראַטישער ווער פלאץ פאר די רייכע.
און אין די אַרבייטער קרייזען האָט מען
איהם גארניט נעוואוסט. לייכט מאַנ-
קעמטשערס און דער ליידיס נאָרמעכט
אינדוסטריע האָבן גע נעוואוסט פון דעם
פלאַץ. ווי פּערזענלעך שיקט זיך אַלע
פּאַסיליטען פאַר'ן ווער - אַלס די פּאַר-
זייטער האָבן פון איהם גע וואָס זיי

\$1,000,000

(אין מיליאן דאלאר)

באלוינונג

די באקאנטע פ. לארילארד קאמפאני האט זיך דערוואוסט דאס א קלאנג ווערט פארשפרייט אין ניו יארק סיטי און מר. הענרי פארד איז א בעאמטער, אדער א דירעקטאר, אדער אמווייניגסטע א גרויסער סטאק האלדער פון דיזער קאמפאני. אויף אונז אופן האט הענרי פארד, הייסט עס, אויסגענוצט זיין איינפלוס אויף דיזער קאמפאני אז זיי זאלען מאכען אן אויסנאם מיט אידען וואס ארכייטען אין איהרע פאבריקען און געשעפט אבטיילען.

דיזער קלאנג איז א מיליאןער ליגע

כדי אלעמען צו באווייזען דעם אמת פון אונזערע באהויפטונגען, אפערען מיר צו געבען פאר די אידישע מלחמה קרבנות אויף יענער זייט ים, א סומע פון \$1,000,000 אויב עמיצער וועט באווייזען אז מר. פארד איז ווען עס איז געווען אדער איז איצט, א בעאמטער, אדער דירעקטאר פון דיזער קאמפאני, אדער אז מר. פארד האט ווען עס איז אויסגענוצט אדער האט געקענט אויסנוצען זיין איינפלוס אויף דיזער קאמפאני, ווי אזוי די פאבריקען און געשעפטען פון דיזער קאמפאני זאלען געפירט ווערען.

מר. הענרי פארד איז נישט איצטער, און איז קיינמאל נישט געווען קיין בעאמטער, אדער קיין דירעקטאר פון דיזער קאמפאני און ער פארמאגט אויך נישט און האט קיינמאל נישט פארמאגט קיין איין איינציגע שער אין די סטאק פון דיזער קאמפאני.

פ. לארילארד קאמפאני

Thomas J. Maloney

פרעזידענט.

אפריל דעם 29טן 1921

סאנופעקטשורערס פון

יוניאן לידער טאבאקא
סענסיישאן טאבאקא

ראיאל בענגאלס
פלעקסא דזשיענטס
דזשעק ראוז

העלמארס
טורקיש טראפס
בעמזויד-די-אקס

עניפשאו דיעטיס
מורצד
סאנולס

און פיעלע אנדערע אל-באקאנטע ברענדרס